

Lokale Nachrichten Waldfischbach-Burgalben mit dem

Amtsblatt der Verbandsgemeinde



HOLZLAND / SICKINGER HÖHE

**Waldfischbach -
Burgalben**

www.vgwaldfischbach-burgalben.de

49. Jahrgang

Freitag, 25. November 2022

Nr. 47/2022



Daniel Theysohn
IGS Waldfischbach-Burgalben

**Tag der
offenen Tür**

**Information
Beratung**



Follow us on
Instagram
@daniel-theysohn_igs

**Herzliche Einladung an alle zukünftigen
Schülerinnen und Schüler und ihre Eltern**

Samstag, 03.12.2022

10.00 - 14.00 Uhr

**Wir informieren über das Schulkonzept sowie
Orientierungsstufe + Gymnasiale Oberstufe**

Daniel Theysohn IGS, Karl-Stöß-Ring 2a, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Tel.: 06333 92020 info@daniel-theysohn-igs.de www.igs-waldfischbach-burgalben.de



Waldfischbach-
Burgalben



Notdienste

Allgemeine Notrufe

Polizei 110
Feuerwehr / Rettungsdienst 112
Kriminalpolizei 06331/5200
Giftzentrale Universitätsklinik Homburg 06841/162257

Apotheken Notdienste

Ansage des Apothekennotdienstes über landeseinheitliche Rufnummern:
deutsches Festnetz: 0180-5-258825-PLZ (0,14 €/Min.)
Mobilfunknetz: 0180-5-258825-PLZ (max. 0,42 €/Min.)
Anzeige der notdienstbereiten Apotheken im Internet unter www.lak-rip.de

Das Verfahren ist denkbar einfach: Nach Wahl der Notdienstnummer und direkter Eingabe der Postleitzahl des aktuellen Standortes über die Telefontastatur, werden drei dienstbereite Apotheken in der Umgebung des Standortes mit vollständiger Adresse und Telefonnummer angesagt und zweimal wiederholt.

Notdienstplan vom 25.11. bis 01.12.2022

Zu beachten ist, dass der Notdienst immer um 8.30 Uhr beginnt und am folgenden Tag um 8.30 Uhr endet, auch an Sonn- und Feiertagen. Der Bereitschaftsdienst kann sich kurzfristig ändern – Angaben ohne Gewähr!

Fr. 25.11.2022
Eichen-Apotheke OHG Tel.: 06307/1237
Hauptstr. 8, 67707 Schopp
Rabenfels-Apotheke Tel.: 06331/49551
Bergstr. 2, 66969 Lemberg

Sa. 26.11.2022
Löwen-Apotheke Tel.: 06334/1312
Bahnhofstr. 36, 66987 Thaleischweiler-Fröschen
Kur-Apotheke Tel.: 06306/1333
Auf der Heide 4, 67705 Trippstadt

So. 27.11.2022
Apotheke am Markt Tel.: 06333/955873
Hauptstr. 37, 67714 Waldfischbach-Burgalben
Sommerwald-Apotheke Tel.: 06331/65266
Am Sommerwald 4, 66953 Pirmasens

Mo. 28.11.2022
Berg-Apotheke Tel.: 06333/64352
Hauptstr. 43, 66919 Hermersberg
Easy-Apotheke Tel.: 06331/1400539
Zweibrücker Str. 230, 66954 Pirmasens

Di. 29.11.2022
Schiller-Apotheke Tel.: 06331/725788
Bitscher Str. 3, 66955 Pirmasens

Mi. 30.11.2022
Hubertus-Apotheke Tel.: 06333/3081
Hauptstr. 66, 67714 Waldfischbach-Burgalben
Weißhof-Apotheke Tel.: 06331/76501
Winzler Str. 105, 66955 Pirmasens

Do. 01.12.2022
Marien-Apotheke Tel.: 06331/16862
Hauptstr. 135, 66976 Rodalben

Ärztliche Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Telefon 116117
(gebührenfrei; ohne Vorwahl)

Zahnärztlicher Notdienst

Notdienst abrufbar unter www.zahnnotfall-pfalz.de oder unter der Rufnummer des Hauszahnarztes.

Bereitschaftsdienst der Hebammen

Notdienst Krankenhaus PS 06331/714-1306

Tierärztlicher Notdienst

Notdienst kann bei den Tierärzten erfragt werden.

Verbandsgemeindeverwaltung

Öffnungszeiten mit Publikumsverkehr der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190
Internet: www.vgwaldfischbach-burgalben.de

Montag, Dienstag & Donnerstag von 08.30 – 12.00 Uhr
und von 14.00 – 16.00 Uhr
Mittwoch geschlossen
langer Donnerstag bis 18.00 Uhr
Freitag von 08.30 – 13.00 Uhr

Touristinformation der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-160

Bergbad Heltersberg

06333/63974
geschlossen

Hallenbad Waldfischbach-Burgalben

06333/1050
geschlossen

Ortsgemeinden

Bürgersprechstunden in den Ortsgemeinden:
Sehen Sie hierzu die Einträge unter den jeweiligen Ortsgemeinden.

Schiedsamt

Telefon: 06333/925-230
E-Mail: schiedsamt@waldfischbach-burgalben.de

Forstrevierleitung

RL Wagner, Tel. 06307/1896 oder 0175/1856314
Forstamt Johanniskreuz 06306/92100

Ämter und Behörden

Amtsgericht Pirmasens 06331/871-1
Amt für Verteidigungslasten 06331/63006
Arbeitsamt Pirmasens 06331/147-0
Finanzamt 06331/7110
Forstamt Johanniskreuz 06306/92100
Industrie- und Handelskammer 06331/523-0
Notariat Waldfischbach-Burgalben 06333/9207-0
Polizeiinspektion Waldf.-Burgalben 06333/927-0
Straßenmeisterei Waldf.-Burgalben 06333/9203-0
Kreisverwaltung Pirmasens 06331/8090

Öffnungszeiten der Kreisverwaltung
Mo-Fr 8-12 Uhr, Mo u. Di 14-16 Uhr, Do 14-17 Uhr

Gemeineschwester plus Landkreis Südwestpfalz

Kostenlose Beratung zuhause für Seniorinnen und Senioren über 80 Jahre, die noch nicht pflegebedürftig sind.
Tel: Fr. Gabriele Kolb 06331 809 380

Ärztliche Impfberatung

Telefonische Beratungen und Auskünfte zu Impfungen

Frau Christine Barlet 06331/809-413

Gesundheitsamt

06331/809-402

Corona-Info Hotline Gesundheitsamt PS

Mo. – Do. 9 - 15 Uhr, Fr. 9 - 12 Uhr Hotline 06331/809 700

Coronavirus-Hotline des Gesundheitsministeriums Rheinland-Pfalz

Diese beantwortet Fragen rund um Covid-19, das Coronavirus.
Mo. – Do. 9 - 16 Uhr; Fr. 9 - 12 Uhr. 0800 575 8100

Bürgertelefon des Bundesgesundheitsministeriums

Hotline zum Corona-Virus 030 / 346 465 100

Kfz-Zulassungsstelle

Mo-Mi 7.30-15 Uhr, Do 7.30-16.30 Uhr, Fr 7.30-11.30 Uhr

Kommunales Jobcenter

Tel. 06331/809-111

Mo 8-12 Uhr u. 14-16 Uhr, Do 8-12 Uhr u. 14-17 Uhr

Kreisjugendpfleger Andreas Schröder 06333/275623
Postanschrift: Friedhofstr. 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Kindergärten und Schulen

Kindergarten Heltersberg 06333/63879
Kath. Kindergarten Hermersberg 06333/64656
Prot. Kindergarten Höheinöd 06333/4924
Kath. Kindergarten Horbach 06333/64945
KiTa Vogelnest Schmalenberg 06307/6990
Kath. KiTa St. Elisabeth Waldf.-Burgalben 06333/2304
Prot. KiTa Arche Noah Waldf.-Burgalben 06333/1379
Gemeindekindergarten Regenbogen Wfb.B. 06333/3073
Grundschule Heltersberg 06333/63973
Grundschule Hermersberg 06333/63444
Grundschule Höheinöd 06333/2861
Grundschule Burgalben 06333/2564
Grundschule Waldfischbach 06333/955192

Öffnungs- und Sprechzeiten des Sekretariats

Mittwoch 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

IGS u. Realschule Plus 06333/92020 u. 920250

Büchereien

Geiselberg Tel. 06307/345

Öffentliche Bücherei, Rathaus

Mittwoch von 17.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

Heltersberg Tel. 06333/63066

Gemeindebücherei

Dienstag von 10.00 – 11.00 und 16.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 16.00 – 19.00 Uhr

Hermersberg Tel. 06333/6024667

Kath. öffentl. Bücherei, Schwesternhaus

Mittwoch von 14.30 – 17.30 Uhr

Donnerstag von 17.00 – 19.00 Uhr

Höheinöd

Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

Schmalenberg

Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr

Freitag von 16.00 – 18.00 Uhr

Zentralbücherei

Öffnungszeiten

Montag 14-18 Uhr

Dienstag und Donnerstag 10-12 Uhr und 14-18 Uhr

Freitag 09-14 Uhr

Samstag 10-13 Uhr

Weitere Infos zur Bücherei unter Tel. 06333-925-168 und unter www.zentralbuecherei.de

Museen

Heimatmuseum Waldfischbach-Burgalben

Hauptstr. 112, 67714 Waldfischbach-Burgalben

06333/955880

Heimatmuseum Heltersberg

Schulstr. 1, 67716 Heltersberg

06333/65338

Impressum

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil, Nachrichten und Hinweise:

Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben, 67714 Waldfischbach-Burgalben, Tel.: 06333/925-0,

E-Mail: amtsblatt@waldfischbach-burgalben.de

Verlag: Verantwortlich für Anzeigen: Rainer Zais, Fieguth-Amtsblätter, SÜWE, Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG, Niederlassung: Friedrichstraße 59, 67433 Neustadt, Telefon 06321 3939-60, Fax 06321 3939-66, Mail: anzeigen@amtsblatt.net. Für den Inhalt der Auftraggeber. Für Druckfehler keine Haftung. **Druckerei:** Badisches Druckhaus, Baden-Baden GmbH, Flugstraße 9, 76532 Baden-Baden.

Redaktionsschluss: montags 11 Uhr, bei Feiertagen

beachten Sie bitte den geänderten Redaktionsschluss!



**Einladung zum
Aventsnachmittag
im Hort (Heltersberg)**



Liebe Bürgerinnen und Bürger wir laden Sie/Euch am Samstag, den 26.11.2022 ab 15.00 Uhr bis 19.00 Uhr zum

Adventsnachmittag in den Hort Heltersberg (kath Schulhaus) ein.

Bei Kaffee, Kuchen, Glühwein, Kinderpunsch, frischen Waffeln und leckeren Bratwürsten, freuen wir uns auf gemeinsame stimmungsvolle Stunden.



Bitte an das eigene Gedeck (Tassen, Teller usw.) denken !!!!!!!

Die Hortkinder und Erzieher bieten kleinere selbstgebastelte Weihnachtsdeko zum Verkauf an.

Um 16.00 Uhr, laden die Hortkinder zum gemeinsamen Adventsingen ein.

Im Anschluss, steht für alle Kinder ein Weihnachtskino bereit.



Wir freuen uns auf Ihr/ Euer Kommen

Ihr

Hort Team



**Seniorennachmittag
in Horbach**

Die Gemeinde Horbach lädt zum diesjährigen Seniorennachmittag (ab 65 Jahre)

**am Sonntag, den 27. November 2022,
(1. Advent) recht herzlich ein.**



Wir treffen uns um 12.00 Uhr in der Halle in Horbach zum Mittagessen.

Das gemütliche Beisammensin am Nachmittag beschließen wir dann mit Kaffee und Kuchen.

Die Ehe-/ Lebenspartner sind ebenfalls recht herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Walfried Schäfer

Ortsbürgermeister

Jörg Hilbert / Felix Janosa

RIITER ROST

FEIERT WEIHNACHTEN

Musical für Kinder

LIVE!

terzio

SONNTAG, 27. NOVEMBER 2022
Bürgerhaus Waldfishbach-Burgalben
Beginn: 15 Uhr | Eintritt: Kinder 12,- € / Erwachsene 17,- €

Vorverkauf: www.reservix.de | Mail: [Wagner.Bestellungen, Hauptstraße 80](mailto:Wagner.Bestellungen@buergerhaus-schuhfabrik.de)
Zentralbücherei, Friedhofstraße 3 (Nur EC-Kartenzahlung!) | Info: www.buergerhaus-schuhfabrik.de

Adventsfenster-Aktion

Ihr Einkaufsziel Waldfishbach-Burgalben

Do. 01.12. ASB-Café Am Bahnhof	Di. 13.12. Auto-Hauck u. Gepa Lorenz GepaGold, Hauptstraße 100
Mo. 05.12. Uhren Lehmann Hauptstraße 56	Mi. 14.12. Wasgau Frischemarkt Hauptstraße 90
Di. 06.12. Heike Thomas, Beauty Feet Am Kreisel	Do. 15.12. Naturheilpraxis M. Reichert mit Weber & Partner, Hauptstraße 35
Mi. 07.12. Hotel „Zum Schwan“ Hauptstraße 119	Fr. 16.12. Buchhandlung KARIBU Welschstraße 6a
Do. 08.12. Frisör Buchmann Hauptstraße 29	Mo. 19.12. Heimatverein, Heimatmuseum, Hauptstr. 112
Fr. 09.12. Hubertus Apotheke Hauptstraße 66	Di. 20.12. Katrin Antes, Tierärztin Reitanlage im Kessel
Sa. 10.12. CVJM Waldfishbach-B. e.V. Ludwigstraße 3	Mi. 21.12. Karnevalsverein WFB Narrenstube
Mo. 12.12. Ingenieurbüro Klages Hauptstraße 48	Do. 22.12. Klemens Reisen Hauptstraße 41

Wir wünschen Ihnen ein frohes Fest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr 2023!

Amtlicher Teil



Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben

Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190
www.vgwaldfischbach-burgalben.de
Montag, Dienstag, Donnerstag

von 08.30 – 12.00 Uhr
und von 14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch
langer Donnerstag
Freitag

geschlossen
bis 18.00 Uhr
von 08.30 – 13.00 Uhr

Abholung von Personalausweisen oder Reisepässen Ist Ihr Dokument schon fertig?

Reisepässe, die bis zum 28.10.2022 beantragt wurden, können nun im Einwohnermeldeamt (Zimmer U5) abgeholt werden.

Personalausweise können erst **nach Erhalt des Pin-Briefes** bei uns abgeholt werden. Bitte geben Sie **ausgestellte vorläufige oder abgelaufene Personalausweise bzw. Reisepässe beim Einwohnermeldeamt ab.**

Sollten Sie den Personalausweis/Reisepass nicht selbst abholen können, stellen Sie dem Abholer bitte eine Vollmacht aus und geben diese der bevollmächtigten Person mit.

Vollmachtserklärung zur Abholung eines Personaldokuments

Ich, die/der Unterzeichnende (Antragsteller)

Name, Vorname:
Geburtsdatum:
Anschrift:

bevollmächtige hiermit (Daten der bevollmächtigten Person, diese muss sich bei Abholung ausweisen können):

Name / Vornamen:
Geburtsdatum / -ort:
Straße / Haus-Nr.:
PLZ / Wohnort:

zur Abholung meines Personalausweises / Reisepasses .

Den bisherigen Personalausweis / Reisepass möchte ich >abgeben< | >entwertet zurück erhalten< !
(zutreffendes bitte streichen und/oder unterstreichen, erfolgt keine Kennzeichnung, wird >abgeben< vorausgesetzt)

Zusatz für Abholung eines Personalausweises:

Erklärung über den Erhalt des PIN-Briefes (§ 13 PAuswG) als Voraussetzung zur Abholung durch einen Bevollmächtigten

Mit meiner Unterschrift erkläre ich gleichermaßen, dass mir der Brief mit der PIN, der PUK und dem Sperrkennwort zum elektronischen Identitätsnachweis vom Ausweishersteller (Bundesdruckerei) zugesandt wurde und mir vorliegt.

Wichtiger Hinweis:

Haben Sie bisher keinen PIN-Brief vom Ausweishersteller erhalten oder wurde bei der Beantragung des Dokuments die Zusendung des PIN-Briefes an die Ausweisbehörde vereinbart, ist das persönliche Erscheinen des Antragstellers zwingend erforderlich.

Eine Aushändigung des Personalausweises an Dritte mit Vollmacht ist in diesen Fällen nicht möglich!

(Ort, Datum)

(Unterschrift des Vollmachtgebers)

Weitere Information

Für die Beantragung von neuen Ausweisdokumenten sind immer ein aktuelles biometrisches Passbild und der vorhandene alte Ausweis vorzulegen.

Die Kosten für einen Reisepass betragen für Personen unter 24 Jahren **37,50 €**, für Personen über 24 Jahren **60,00 €**. Personalausweise kosten für Personen unter 24 Jahren **22,80 €**, für Personen über 24 Jahren seit 01.01.2021 **37,00 €** (vorher 28,80 €).

Die Gebühren sind bei der Beantragung bar oder mit EC Karte zu entrichten.

Notfallrufnummern

Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wasserversorgung

Höheinöd 06375/6149

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg,
Horbach, Schmalenberg und Steinalben 0631/3723-301

Abwasserbeseitigung

Gebiet der Verbandsgemeinde 0631/3723-301

Gemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wasser Waldfischbach-Burgalben 06333/2758-2322

NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Strom Waldfischbach-Burgalben 06333/2758-2322

Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben 0631/3723-301

Zweckverband zur

Kommunalwald-Bewirtschaftung Holzland

Forstrevier Holzland: Zuständig für die Gemeindewälder Schmalenberg, Waldfischbach-Burgalben, Geiselberg, Steinalben und die Hembach-Genossenschaft sowie den Kleinprivatwald in den Gemarkungen Geiselberg, Schmalenberg, Steinalben, Waldfischbach und Burgalben.

Erreichbarkeit des Revierleiters:

Der Revierleiter Herr Christoph Wagner ist zu erreichen unter
Tel.: 06307 1896, mobil 0175 185 6314, Fax: 06307 911467
e:mail: christoph.wagner@wald-rlp.de

Forstamt Johanniskreuz

Forstrevier Heltersberg

Zuständig für alle Wälder der Gemarkung Heltersberg und den Staatswald in der Gemarkung Waldfischbach

Revierleiter: Stefan Bohrer Tel.: 06306-9210250, mobil 0152/28850914

E-Mail: stefan.bohrer@wald-rlp.de

Sprechstunde: nach telefonischer Absprache 0152/ 28850914

Forstrevier Höheinöd

Zuständig für alle Wälder in den Gemarkungen Clausen, Donsieders, Höheinöd, Hermersberg, Horbach und den Staatswald der Gemarkung Burgalben.

Revierleiter: Bastian Allmoslöchner

Tel.: 06397-993189, mobil 0152/28850917

E-Mail: bastian.allmosloechner@wald-rlp.de

Sprechstunde: 1. Mittwoch im Monat von 17-18 Uhr im Rathaus Clausen

Privatwaldbetreuer Büffel Daniel

Für die Gemarkungen in Clausen, Donsieders, Hermersberg, Höheinöd, Horbach, sowie die Gemarkungen der Verbandsgemeinde Kaiserslautern Süd ist Daniel Büffel zuständig. Rufnummer: 0152-28850995, E-Mail: daniel.bueffel@wald-rlp.de. Zur Zeit finden keine Sprechstunden in Hermersberg statt.

Fundsachen

Bekanntmachung über gefundene Gegenstände:

Fundgegenstand	Fundort	Funddatum
Schlüsselbund mit Anhängern	Umspannwerk Biebermühle	29.-31.10.2022
Schlüssel	Donsieders	10.11.2022
Schlüssel mit Anhänger	Ludwigstraße, Wfb	unbekannt
Airpods inklusive Case	Wald, Heltersberg	unbekannt
Mini-Fernbedienung	Moosalbwanderweg, Wfb	01.11.2022
Schlüssel	Bergstraße, Heltersberg	Juli/August 2022
Lesebrille	Altlandweg, Geiselberg	12.10.2022
Apple Watch	Stockwiesenstraße, Hermersberg	09.10.2022
Fitnesstracker	Dominikanische Republik	30.08.2022
Schlüssel	In den Dorfwiiesen, Hermersberg	unbekannt
	Waldspielplatz, oberhalb d. Baugebietes Am Sonnenhang, Wfb.-B.	15.09.2022
Smart Watch/Fitnesstracker	Katholisches Pfarramt, Wfb	12.09.2022
Schlüsselbund mit Anhänger	Jahnstraße, Waldfischbach-Burgalben	04.09.2022
Airpod	Bruchwiesenfest, Wfb	03.09.2022
Pullover	Bruchwiesenfest, Wfb	03.09.2022
Hut	Verbandsgemeindeverwaltung, Wfb	24.08.2022
Fahrradteile	Bahnhof, Waldfischbach-Burgalben	Juni 2022
Perlenohrring	Mozartstraße, Hermersberg	10.07.2022
Rollator	VG Waldfischbach-Burgalben	08.07.2022
Arm-/Halsband mit Anhänger	Bücherei der Verbandsgemeinde, Wfb	07.07.2022
Warnweste, Kinder- und Damenschuhe	Bundesstraße B270	01.07.2022
Armband + Kette	Heltersberg, 750 Jahr Feier	Ca. 17.06.22
Schlüssel und Mäppchen	Wald, zw. Schmalenberg und Schopp	16.06.2022
Brille	Friedhof, Höheinöd	02.06.2022
Handy	Festhalle Heltersberg	01.06.2022
Silberring mit Gravur	Am alten Sportplatz, Hermersberg	unbekannt

Die rechtmäßigen Eigentümer können sich beim Fundamt der Verbandsgemeinde, Zimmer U5 (Tel. 06333/925-128, 129, 127) melden. Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben -Fundamt

Stellenausschreibung



Die Ortsgemeinde Waldfischbach-Burgalben sucht für das kommende **Schuljahr 2023/24** für ihre Kindertagesstätte „Regenbogen“, Ringstraße 26 in Waldfischbach-Burgalben

**eine Berufspraktikantin für den Beruf der Erzieherin
oder
einen Berufspraktikanten für den Beruf des Erziehers
(m,w,d)**

Bei Fragen erreichen Sie die Kita-Leitung Frau Schindler-Dums unter der Telefonnummer 06333/3073.

Wir bitten, die aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bis zum 06.01.2023 bei der

**Verbandsgemeindeverwaltung
- Personalabteilung -
Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben**

einzureichen. Mit der Einreichung der Bewerbung erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.

Waldfischbach-Burgalben, den 04.11.2022
Michael Oestreicher, Ortsbürgermeister

Stellenausschreibung



Die Ortsgemeinde Waldfischbach-Burgalben sucht für das Team der Gemeindecindertagesstätte „Regenbogen“, Ringstraße 26 in Waldfischbach-Burgalben zum sofortigen Eintritt

**eine/n staatlich anerkannte/n Erzieher/in
in Vollzeit (39 Wochenstunden)
(m/w/d)**

Es handelt sich hierbei um ein zunächst zeitlich befristetes Arbeitsverhältnis. Die Bezahlung erfolgt nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Interessierte werden gebeten Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen bis 16. Dezember 2022 an die

**Verbandsgemeindeverwaltung
- Personalabteilung -
Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben**

zu richten. Mit der Einreichung der Bewerbung erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.

Waldfischbach-Burgalben, den 14.11.2022
In Vertretung: Herbert Beihl, Erster Beigeordneter

Jahresablesung der Wasserzähler für die Verbrauchsabrechnung 2022

Um das Risiko einer Ansteckung oder gar Verbreitung des Corona-Virus so gering wie möglich zu halten – im Sinne unserer Ableser wie auch unseren Kunden- haben wir uns auch in diesem Jahr dazu entschieden, in den Ortsgemeinden Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg, Horbach, Schmalenberg und Steinalben die anstehende Zählerablesung für die Jahresabrechnung 2022 ohne Vor-Ort-Ableser durchzuführen.

Infolgedessen bitten wir Sie, Ihren Wasserzähler im Zeitraum 01.12.2022 bis 31.12.2022 selbst abzulesen und uns die abgelesenen Zählerstände mitzuteilen. Hierzu erhalten alle Gebäuhensschuldner im Laufe der 48. Kalenderwoche 2022 ein Schreiben mit Hinweisen zum Ablesen sowie einem Rücksendeformular.

Die abgelesenen Zählerstände werden zum 31.12.2022 auf der Grundlage Ihres persönlichen Jahresverbrauches hochgerechnet.

Sollten uns bis zum 04.01.2022 keine Zählerstandsangaben vorliegen, werden wir aufgrund Ihres Vorjahresverbrauches einen geschätzten Zählerstand per 31.12.2022 zur Abrechnung bringen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben
Andreas Schneider (Werkleiter)

Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Heltersberg sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt zwei

Reinigungskräfte (m/w/d)

für die kommunale Kindertagesstätte Holzlandknirpse.

Die wöchentlichen Arbeitszeiten betragen bei einer Stelle 19,5 Stunden und bei der anderen Stelle 12 Stunden.

Es handelt sich hierbei um unbefristete und sozialversicherungspflichtige Beschäftigungen.

Die Vergütungen erfolgen nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Senden Sie bitte Ihre aussagefähige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens 16. Dezember 2022 an die

**Verbandsgemeindeverwaltung
- Personalabteilung -
Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben**

Mit der Einreichung der Bewerbung erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.

Heltersberg, den 04.11.2022
gez. (Ralf Mohrhardt) Ortsbürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung zur 21. Sitzung des Verbandsgemeinderates der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben

am **Mittwoch, den 30. November 2022, 19:00 Uhr**, im oberen Saal des Bürgerhauses „Schuhfabrik“ in Waldfischbach-Burgalben.

Nichtöffentlicher Teil

1. Sanierung und Erweiterung der Grundschule Heltersberg;
Vertragsanpassung

Öffentlicher Teil

2. Niederschrift über die Sitzung des Verbandsgemeinderates vom 27.09.2022
3. Einführung der elektronischen Verwaltungsakte (E-Akte); Vorratsbeschluss
4. Betreuende Grundschule;
Einsatz einer festangestellten Betreuungskraft
5. Jahresabschluss der Verbandsgemeindewerke - Abwasserbeseitigungseinrichtungen 2021;
Schlussbesprechung mit Wirtschaftsprüfer; Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2021 und Verwendung des Jahresgewinns 2021
6. Jahresabschluss der Verbandsgemeindewerke - Wasser- und Energieversorgung 2021;
Schlussbesprechung mit Wirtschaftsprüfer; Feststellung des Jahresabschlusses zum 31.12.2021 und Verwendung des Jahresgewinns / Jahresverlustes 2021
7. Vollzug der Schiedsamtordnung
Bestellung einer Schiedsperson für den Schiedsamtbezirk der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben
8. Vergabe Lieferung und Leistung;
Optimierung der Phosphatelimination auf der KA Steinalben
9. VgV-Verfahren zur Vergabe von Architektenleistungen
Erweiterung und Sanierung der Holzlandgrundschule in Heltersberg
10. VgV-Verfahren zur Vergabe von Architektenleistungen
Erweiterung und Sanierung der Kindertagesstätte „Vogelnest“ und des Feuerwehrgerätehauses
11. VgV-Verfahren zur Vergabe von Architektenleistungen
Erweiterung und Sanierung des Kindergartens „Holzlandknirpse“ in Heltersberg
12. Ausbau der Velmannstraße (Teilbereich);
Vergabe von Lieferungen und Leistungen
13. Ausbau der Velmannstraße (Teilbereich);
Vergabe von Lieferungen und Leistungen
14. Vergabe Lieferung und Leistung
Artenschutzgutachten für die Maßnahme „Renaturierung Moosalbe“
15. Vergabe von Lieferungen und Leistungen
Artenschutzgutachten für die Maßnahme „Naturschutzfachlicher Waldumbau Moosalbtal“

16. Sonnenschutzanlage für das Verwaltungsgebäude der Verbandsgemeinde
Restauftrag an der rückwärtigen Fassade
17. Kostenerstattung zu den Kosten beim Wanderspaß in der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben
18. Notstromversorgung der Feuerwehrgerätehäuser
19. Vergabe Lieferung und Leistung;
Anschaffung eines Notstromaggregates
20. Stromausfall - Vorsorge Treibstoffversorgung für die Feuerwehr
21. Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

22. Verpachtung Cafeteria Hallenbad
23. Verschiedenes

gez. Lothar Weber, Bürgermeister

Corona-Basis-Schutzmaßnahmen

Aktuell liegt in Rheinland-Pfalz keine Hotspot-Regelung vor. Damit entfallen ab dem 03.04.2022 die allermeisten bislang verpflichtenden Corona-Regeln im Land und damit auch im Landkreis Südwestpfalz. Grundsätzlich entfällt die Maskenpflicht nun auch in öffentlichen Innenräumen. Mit den entfallenen Verpflichtungen, gilt es nun weit mehr eigenverantwortlich zu handeln. Weiterhin Maske zu tragen ist dabei wichtig und der effektivste Eigen- und Fremdschutz, vor allem dort wo Menschen spontan in Kontakt kommen und in entsprechender Nähe und größerer Anzahl.

Bekanntmachung der Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord gemäß § 27 Abs. 1 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) i.V.m.

§ 74 Abs. 4 und 5 Satz 2 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG)

Planfeststellungsverfahren zum Neubau und Betrieb der Gashochdruckleitung TËNP III, Projekt Mittelbrunn – Au am Rhein (DN 1.000, DP 70) im Abschnitt von der Verdichterstation Mittelbrunn bis zum Netzeinspeisepunkt Klingmünster

Aktenzeichen 21 a-7.110-007-2020 Die Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord, Stresemannstraße 3-5, 56068 Koblenz, hat mit Bescheid vom 25.10.2022 folgenden Planfeststellungsbeschluss erlassen:

I. Planfeststellung

1. Auf Antrag der Firma Trans Europa Naturgas-Pipeline GmbH & Co. KG, vertreten durch die Geschäftsführung, Gladbecker Straße 425, 45329 Essen wird der Plan zum Neubau und zum Betrieb der Gashochdruckleitung TËNP III, Projekt Mittelbrunn – Au am Rhein (DN 1.000, DP 70) im Abschnitt von der Verdichterstation Mittelbrunn bis zum Netzeinspeisepunkt Klingmünster in der Fassung der 1. Planänderung unter den im Abschnitt III enthaltenen Nebenbestimmungen festgestellt. Die Planfeststellung erfolgt auf der Grundlage des § 43 Abs. 1 Satz 1 Nr. 5, Abs. 4 und Abs. 5 i.V.m. § 43a bis § 43i Energiewirtschaftsgesetz (EnWG) und § 1 Abs. 1 und 4 Landesverwaltungsverfahrensgesetz Rheinland-Pfalz (LVwVfG) i.V.m. §§ 72 bis 77 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG). Der festgestellte Plan umfasst folgende Maßnahmen:

- a. Neubau und Betrieb der Gasversorgungsleitung TËNP III, Projekt Mittelbrunn – Au am Rhein (DN 1.000, DP 70), Abschnitt Mittelbrunn – Schwanheim (Netzentwicklungsplan-ID: 552-01) nebst Anbindungen zur Verdichterstation Mittelbrunn und zu den Armaturenstationen Höheinöd, Merzalben und Schwanheim sowie Einbindung der Netzeinspeisepunkte Donsieders und Merzalben; Anfangspunkt ist Flurstück Nr. 810/2 (Verdichterstation Mittelbrunn), Gemarkung Mittelbrunn; Endpunkt sind die Flurstücke Nr. 2327/1 und Nr. 2328/1 (Station Schwanheim), Gemarkung Schwanheim; Länge ca. 38 km,
- b. Neubau und Betrieb der Gasversorgungsleitung TËNP III, Projekt Mittelbrunn – Au am Rhein (DN 1.000, DP 70), Abschnitt Schwanheim – Klingmünster (Teilabschnitt der Netzentwicklungsplan-ID: 602-02) nebst Anbindung zur Armaturenstation Schwanheim sowie Einbindung des Netzeinspeisepunktes Klingmünster; Anfangspunkt sind die Flurstücke Nr. 2327/1 und Nr. 2328/1 (Station Schwanheim), Gemarkung Schwanheim; Endpunkt ist Flurstück Nr. 1362, Gemarkung Klingmünster; Länge ca. 13 km,
- c. Errichtung notwendiger Nebenanlagen im Sinne des § 43 Abs. 2 Satz 1 Nr. 1 EnWG, der Plan umfasst insbesondere folgende Nebenanlagen:
 - Einbindung der Netzeinspeisepunkte Donsieders, Merzalben und Klingmünster
 - Errichtung einer Molchschleuse auf dem Gelände der Verdichterstation Mittelbrunn, Flurstück Nr. 810/2, Gemarkung Mittelbrunn,
 - Herstellung und Betrieb des Steuer- und Kommunikationskabels zur TËNP III im Leitungsgraben der TËNP III,
 - Erder- und Korrosionsschutzmaßnahmen (kathodische Korrosionsschutzanlage nebst Messeinrichtungen),
 - Errichtung einer Zaunanlage mit Übersteigschutz um die bestehende Armaturenstation Höheinöd und nebst Ausbläser auf Flurstück Nr. 930, Gemarkung Burgalben,
 - Errichtung einer Zaunanlage mit Übersteigschutz um die bestehende Armaturenstation Merzalben nebst Ausbläser auf Flurstück Nr. 1467/26, Ge-

markung Merzalben,

- Errichtung einer Zaunanlage mit Übersteigschutz um die bestehende Armaturenstation Schwanheim nebst Ausbläser auf den Flurstücken Nr. 2338, Nr. 2327/1 und Nr. 2328/1, Gemarkung Schwanheim,
- d. Umlegung des Glasfaserkabels der GasLine GmbH & Co. KG im Abschnitt zwischen der Verdichterstation Mittelbrunn und dem Anschlusspunkt in der Gemarkung Klingmünster; Anfangspunkt ist Flurstück Nr. 810/2 (Verdichterstation Mittelbrunn), Gemarkung Mittelbrunn; Endpunkt sind die Flurstücke Nr. 1487 und Nr. 1488, Gemarkung Klingmünster (Notwendige Folgemaßnahme im Sinne des § 75 Abs. 1 Satz 1 VwVfG).
2. Die Entziehung oder die Beschränkung von Grundeigentum oder von Rechten am Grundeigentum ist gemäß § 45 Abs. 1 Nr. 1 und Abs. 2 Satz 1 EnWG zulässig.
 3. Der Planfeststellungsbeschluss schließt gem. § 75 Abs. 1 Satz 1 VwVfG in Verbindung mit § 4 LVwVfG folgende Entscheidungen mit ein:
 - 3.1 Die Genehmigung gemäß § 17 Abs. 1 Bundesnaturschutzgesetz (BNatSchG) zur Zulässigkeit der Eingriffe in Natur und Landschaft im Sinne des § 14 BNatSchG sowie der Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen nach § 15 BNatSchG, die mit der Durchführung des Vorhabens verbunden sind, wie sie sich insbesondere aus dem Landschaftspflegerischen Begleitplan (LBP) vom 20.08.2021 (Ordner 12 - 14, Kapitel 16 der Planunterlagen) ergeben.
 - 3.2 Die naturschutzrechtliche Befreiung nach § 67 Abs. 1 Nr. 1 BNatSchG von den Verboten des § 4 Abs. 1 der Verordnung über das Naturschutzgebiet „Haardtrand – Am Klingbach“ vom 29.09.1989 (Staatsanzeiger für Rheinland-Pfalz Nr. 41 vom 06.11.1989) und von den Verboten des § 4 Abs. 2 der Verordnung über das Naturschutzgebiet „Falkenburg – Tiergarten“ vom 16.01.1984 (Staatsanzeiger für Rheinland-Pfalz Nr. 5 vom 13.02.1984), welche jeweils die Verlegung, Errichtung oder Erweiterung von unterirdischen Versorgungsleitungen verbieten.
 - 3.3 Die naturschutzrechtliche Befreiung gem. § 67 Abs. 1 Nr. 1 BNatSchG von den Verboten des § 7 Abs. 1 der Landesverordnung über den „Naturpark Pfälzerwald“ in der Fassung vom 22.01.2007 (GVBl. 2007/42), wonach innerhalb der betroffenen Kernzone „Quellgebiet der Wieslauter“ das Verlegen von Leitungen unter der Erdoberfläche zur Versorgung mit Gas sowie das Anlegen von Material- und Abfalllagerplätzen verboten ist.
 - 3.4 Die wasserrechtliche Befreiung gemäß § 5 der Rechtsverordnung vom 18.10.2016 über die Festsetzung des Wasserschutzgebietes „Waldrohrbach“ zur Querung der Wasserschutzzone III dieses Wasserschutzgebietes, die wasserrechtliche Befreiung gemäß § 5 der Rechtsverordnung vom 03.11.1997 über die Festsetzung des Wasserschutzgebietes „Klingmünster, Klingbachtal“ zur Querung der Wasserschutzzone III dieses Wasserschutzgebietes, die wasserrechtliche Befreiung gemäß § 5 der Rechtsverordnung vom 17.04.2019 über die Festsetzung des Wasserschutzgebietes „Pleisweiler-Oberhofen“ zur Querung der Wasserschutzzone III dieses Wasserschutzgebietes und die wasserrechtliche Befreiung gemäß § 5 der Rechtsverordnung vom 07.06.1988 über die Festsetzung des Wasserschutzgebietes „Gleiszellen-Gleishorbach“ zur Querung der Wasserschutzzone II dieses Wasserschutzgebietes.
 - 3.5 Die wasserrechtliche Genehmigung gemäß § 36 WHG i. V. m. § 31 LWG zur offenen Querung des Ambaches (Gewässer und III. Ordnung), des Schauerbaches (Gewässer III. Ordnung), des Baches am Horschelkopf (Gewässer III. Ordnung), des Einöder Talbaches (Gewässer III. Ordnung), des Schwarzbaches (Gewässer II. Ordnung), des Hohlbaches (Gewässer III. Ordnung), des Krötenbächles (Gewässer III. Ordnung), der Merzalbe (Gewässer III. Ordnung), des Wartenbaches (Gewässer III. Ordnung), des Dreibrunnentalbaches (Gewässer III. Ordnung), des Scheidbaches (Gewässer III. Ordnung), des Münchbrunnens (Gewässer III. Ordnung), des Horbaches (Gewässer III. Ordnung), des Baches unter der Ruine Falkenburg (Gewässer III. Ordnung), der Queich (Gewässer II. Ordnung), des Steinbaches (Gewässer III. Ordnung), des Luginbaches (Gewässer III. Ordnung), des Dimmbaches (Gewässer III. Ordnung), des Triebborns (Gewässer III. Ordnung), des Kaiserbaches (Gewässer III. Ordnung), des Klingbaches (Gewässer III. Ordnung), des Rimbaches (Gewässer III. Ordnung) sowie von zwei namenlosen Gewässern (Gewässer III. Ordnung).
 - 3.6 Die wasserrechtliche Ausnahmegenehmigung gemäß § 78 Abs. 5 WHG zur Errichtung oder Erweiterung baulicher Anlagen im Überschwemmungsgebiet Schwarzbach-Hornbach an der Kreuzung des Schwarzbachs (Gewässer II. Ordnung).
 - 3.7 Die forstrechtliche Genehmigung nach § 14 Abs. 1 LWaldG zur dauerhaften Umwandlung von Wald hinsichtlich der Inanspruchnahme von 2,70 ha Wald sowie zur temporären Umwandlung und Neuanlage von Wald hinsichtlich der bauzeitlich bedingten temporären Inanspruchnahme von 34,12 ha Wald.
 - 3.8 Die straßenrechtliche Zustimmung nach § 9 Abs. 5 FStrG zur Genehmigung der Errichtung der Gashochdruckleitung innerhalb der Anbaubeschränkungszone der Bundesautobahn BAB A 62 (§ 9 Abs. 2 Satz 1 FStrG).
 - 3.9 Die straßenrechtlichen Zustimmungen nach § 9 Abs. 5 FStrG und nach § 23 Abs. 5 LStrG zur Genehmigung der Errichtung der Gashochdruckleitung innerhalb der Anbaubeschränkungszone der Bundesstraßen B 10, B 48 und B 270, der Landesstraßen L 472, L 473, L 490, L 493, L 494, L 495, L 496 und L 498 sowie der Kreisstraßen K 20, K 34, K 38, K 53, K 54, K 56 und K 64.

3.10 Die straßenrechtlichen Sondernutzungserlaubnisse gemäß §§ 8 Abs. 1 und 8a Abs. 1 FStrG sowie gemäß §§ 41 Abs. 1 und 43 Abs. 1 LStrG zur Nutzung bestehender bzw. zur Anlage neuer Zufahrten zu einer Bundes-, Landes- und Kreisstraße außerhalb der Ortsdurchfahrt, wie sie sich aus der Zuwegungsplanung in Ordner 2, Kapitel 4 der Planunterlagen ergeben.

4. Auf der Grundlage des § 19 Abs. 1 und 2 WHG werden im Einvernehmen mit der jeweils zuständigen Unteren Wasserbehörde folgende wasserrechtliche Erlaubnisse nach §§ 8 und 9 WHG erteilt:

4.1 Die temporäre Grundwasserentnahme und Versickerung des geförderten Grundwassers über die belebte Bodenzone der Acker- und Wiesenflächen

- im Landkreis Kaiserslautern in der Gemarkung Mittelbrunn Flurstücke Nr. 841 und Nr. 845,
- im Landkreis Südwestpfalz in der Gemarkung Schauerberg Flurstück Nr. 229, in der Gemarkung Höheinöd Flurstücke Nr. 916/1 und Nr. 918/1, in der Gemarkung Donsieders Flurstück Nr. 1410/1, in der Gemarkung Clausen Flurstücke Nr. 3984/3 und Nr. 2137/2, in der Gemarkung Merzalben Flurstück Nr. 658/1, in der Gemarkung Wilgartswiesen Flurstücke Nr. 3938, Nr. 3029/3, Nr. 2998 und Nr. 2830, in der Gemarkung Spirkelbach Flurstück Nr. 1239 und in der Gemarkung Schwanheim Flurstück Nr. 3889/2 sowie
- im Landkreis Südliche Weinstraße in der Gemarkung Klingenmünster Flurstück Nr. 1362.

4.2 Die Einleitung von im Nahbereich entnommenem Grundwasser

- im Landkreis Südwestpfalz in die Fließgewässer Arnbach: Flurstück 81/4, Gemarkung Hettenhausen (G3118); Schauerbach: Flurstück 2838/12, Gemarkung Herschberg (G3133); Schwarzbach: Flurstück 2199/1, Gemarkung Donsieders (G3145); unbenannten Graben: Flurstück 1431, Gemarkung Donsieders (G3151); Krötenbächl: Flurstück 659/4, Gemarkung Merzalben (G3164); Merzalbe: Flurstück 1271, Gemarkung Merzalben (G3167); Wartenbach: Flurstück 2465/2, Gemarkung Merzalben (G3176); Dreibrunnentalbach: Flurstück 2482/2, Gemarkung Merzalben (G3183); Scheidbach: Flurstück 4248, Gemarkung Merzalben (G3187); Meißenbach: Flurstück 4304/7, Gemarkung Wilgartswiesen (G3190); Queich: Flurstück 769/3, Gemarkung Wilgartswiesen (G3204); Steinbach: Flurstück 1229, Gemarkung Spirkelbach (G3206); Dimbach: Flurstück 1631, Gemarkung Schwanheim (G3216) sowie unbenannten Graben; Flurstück 3316/3, Gemarkung Schwanheim (G3219) und
- im Landkreis Südliche Weinstraße in das Fließgewässer Klingbach: Flurstück 1079/3, Gemarkung Silz (G3231).

4.3 Die Entnahme und Einleitung des benötigten Druckprobenwassers in den Arnbach, den Schwarzbach und die Merzalbe zum Zwecke einer Druckprüfung im Landkreis Südwestpfalz.

4.4 Den Aus- und Neubau von Dränageanlagen im Zuge der Wiederherstellung vorhandener Systeme auf landwirtschaftlich genutzten Flächen und der Einleitung des Dränagewassers in oberirdische Gewässer.

5. Die Kosten des Verfahrens trägt die Antragstellerin (§ 13 Abs. 1 Nr. 1 Landesgebührengesetz Rheinland-Pfalz [LGebG]). Zur Kostenfestsetzung ergeht ein gesonderter Bescheid.

II. Nebenbestimmungen und Hinweise

Im Planfeststellungsbeschluss wurden den Vorhabenträgerin Auflagen und Bedingungen auferlegt. Diese stellen insbesondere den Schutz folgender Belange sicher: Wasserwirtschaft, Natur- und Landschaftsschutz, Immissionsschutz, Geologie und Bergbau, Bodenschutz, Landwirtschaft und Forst, Denkmalpflege, Straßenverkehr, sowie den Schutz von Anlagen Dritter.

III. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen den Planfeststellungsbeschluss kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Klage beim

Oberverwaltungsgericht Rheinland-Pfalz

Deinhardpassage 1

56068 Koblenz

Schriftlich, nach Maßgabe des § 55a VwGO in elektronischer Form oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten bei der Geschäftsstelle dieses Gerichts erhoben werden

Die Klage muss durch einen Rechtsanwalt oder einen Rechtslehrer an einer staatlichen oder staatlich anerkannten Hochschule eines Mitgliedstaates der Europäischen Union, eines anderen Vertragsstaates des Abkommens über den europäischen Wirtschaftsraum oder der Schweiz, der die Befähigung zum Richteramt besitzt, als Prozessbevollmächtigter erhoben werden. Abweichend davon können sich Behörden und juristische Personen des öffentlichen Rechts einschließlich der von ihnen zur Erfüllung ihrer öffentlichen Aufgaben gebildeten Zusammenschlüsse auch durch eigene Beschäftigte mit Befähigung zum Richteramt oder durch Beschäftigte mit Befähigung zum Richteramt anderer Behörden oder juristischer Personen des öffentlichen Rechts einschließlich der von ihnen zur Erfüllung ihrer öffentlichen Aufgaben gebildeten Zusammenschlüsse vertreten lassen.

Die Klage muss die Klägerin oder den Kläger, die Beklagte oder den Beklagten sowie den Streitgegenstand bezeichnen. Sie soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben, die angefochtene Planfeststellung soll in Urschrift oder in Abschrift beigelegt werden. Der Klage nebst Anlagen sollen so viele Abschriften

beigelegt werden, dass alle Beteiligten eine Abschrift erhalten können.

Die Klagefrist (siehe Absatz 1 des Abschnitts III) ist nur gewährt, wenn die Klageschrift noch vor Ablauf dieser Frist beim Oberverwaltungsgericht Rheinland-Pfalz eingegangen ist. Gemäß § 43e Abs. 3 EnWG hat der Kläger innerhalb einer Frist von sechs Wochen die zur Begründung seiner Klage dienenden Tatsachen und Beweismittel anzugeben. Erklärungen und Beweismittel, die erst nach Ablauf dieser Frist vorgebracht werden, können durch das Gericht zurückgewiesen werden.

Aufgrund des § 43e Abs. 1 EnWG i. V. m. § 80 Abs. 2 Nr. 3 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) hat die Klage gegen den Planfeststellungsbeschluss keine aufschiebende Wirkung. Die aufschiebende Wirkung kann auf Antrag gemäß § 80 Abs. 5 VwGO durch das Oberverwaltungsgericht Rheinland-Pfalz, Deinhardpassage 1, 56068 Koblenz, angeordnet werden. Der Antrag auf Anordnung der aufschiebenden Wirkung der Anfechtungsklage gegen die Planfeststellung kann nur innerhalb eines Monats nach der Zustellung der Planfeststellung gestellt und begründet werden.

IV. Auslegung des Planfeststellungsbeschlusses und der Planunterlagen

Die Auslegung des Planfeststellungsbeschlusses nebst Planunterlagen bei den zuständigen Kommunalverwaltungen wird gemäß § 1 Nr. 9 und § 3 Abs. 1 des Planungssicherungsgesetzes (PlanSiG) durch die Veröffentlichung dieser Dokumente im Internet ersetzt.

Die Einsichtnahme in den Planfeststellungsbeschluss nebst den Planunterlagen ist in der Zeit **vom 05.12.2022 bis einschließlich 18.12.2022** unter folgenden Internetadressen möglich:

<https://sgdnord.rlp.de/de/planen-bauen-natur-energie/energie/netz-ausbau/> (siehe Link zur „Gasversorgungsleitung TENP III, Abschnitt Mittelbrunn - Klingenmünster“ unter der Rubrik „Laufende Verfahren“) oder www.uvp-verbund.de/freitextsuche

(siehe Kategorie „Leitungsanlagen und vergleichbare Anlagen“)

Neben der Internetveröffentlichung soll in der Zeit **vom 05.12.2022 bis einschließlich 18.12.2022** eine Auslegung der Planunterlagen bei der unten genannten Kommunalverwaltung erfolgen (§ 3 Abs. 2 Satz 1 PlanSiG). **Die Einsichtnahme in den Planfeststellungsbeschluss und die Planunterlagen soll bei der unten genannten Kommunalverwaltung unter Beachtung der geltenden Corona-Abstands- und Hygieneregeln (z.B. Pflicht zum Tragen einer medizinischen Maske/FFP2-Maske oder vergleichbarer Standard) ermöglicht werden.** Sollten die zuständige Kommunalverwaltung nach pflichtgemäßem Ermessen entscheiden, dass eine Auslegung des Plans aufgrund der Corona-Infektionslage nicht möglich ist, ist diese verpflichtet, andere leicht zugängliche Wege zur Einsichtnahme in die Planunterlagen zur Verfügung zu stellen (§ 3 Abs. 2 Satz 2 PlanSiG). Nähere Informationen hierzu erhalten Sie bei den nachfolgend genannten Behörde:

Unter Beachtung der pandemiebedingt geltenden Abstands- und Hygienemaßnahmen können der Planfeststellungsbeschluss nebst Begründung und die dazugehörigen Planunterlagen für das Vorhaben von jedermann eingesehen werden, und zwar in der Zeit

vom 05.12.2022 bis einschließlich 18.12.2022

bei folgender Kommunalverwaltung:

Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben

Friedhofstraße 3

67714 Waldfischbach-Burgalben

Raum-Nr.: E19

Mo. und Di.: 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr,

Do.: 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

sowie Fr.: 8:30 Uhr bis 13:00 Uhr

Mit dem Ende der Auslegungsfrist gilt der Beschluss denjenigen Betroffenen gegenüber, die keine Einwendungen erhoben haben, als zugestellt (§ 74 Abs. 4 VwVfG). Bis zum Ablauf der Rechtsbehelfsfrist kann der Planfeststellungsbeschluss von den Betroffenen und von denjenigen, die Einwendungen erhoben haben, schriftlich oder elektronisch bei der Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord, Zentralreferat Gewerbeaufsicht, Stresemannstraße 3-5, 56068 Koblenz, angefordert werden

(E-Mail: poststelle21sgdnord@sgdnord.rlp.de).

Koblenz, den 07.11.2022

Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord

Im Auftrag Thomas Gottschling, Regierungsdirektor

Landesamt für Steuern

Wegfall der eTIN für Lohnsteuerbescheinigungen des Jahres 2023

Elektronische Lohnsteuerbescheinigungen, die von Arbeitgebern ausgestellt werden, dürfen für die Jahre ab 2023 nur noch mit der Angabe der Steuer-Identifikationsnummer der Arbeitnehmer an das Finanzamt übermittelt werden. Die bisherige Möglichkeit, eine eindeutige Personenzuordnung mit einer sog. eTIN vorzunehmen, fällt ab 2023 weg.

Arbeitgeber müssen daher rechtzeitig Sorge dafür tragen, dass ihnen die Steuer-Identifikationsnummern aller ihrer Arbeitnehmer vorliegen.

Wie erhält man die Steuer-Identifikationsnummer? Arbeitnehmern, für die eine Meldepflicht beim Einwohnermeldeamt in Deutschland besteht, wird die Identifikationsnummer automatisch vom Bundeszentralamt für Steuern zugeteilt. Bei in Deutschland geborenen Personen wird die Identifi-

kationsnummer seit ihrer Einführung im Jahr 2007 bereits ab Geburt vergeben. Sollte diese nicht mehr bekannt sein, kann eine erneute Zusendung über www.bzst.de beantragt werden.

Nichtmeldepflichtige Arbeitnehmer, zum Beispiel in Deutschland tätige Personen mit Wohnsitz im Ausland, denen bislang keine Identifikationsnummer zugeteilt wurde, können diese über den „Antrag auf Vergabe einer steuerlichen Identifikationsnummer für nichtmeldepflichtige Personen durch das Finanzamt“ (www.formulare-bfinv.de -> Formularcenter -> Steuern -> Steuerformulare -> Lohnsteuer (Arbeitnehmer)) beim für den Arbeitgeber zuständigen Finanzamt (sog. Betriebsstättenfinanzamt) beantragen.

Können auch Arbeitgeber die Steuer-Identifikationsnummer beantragen?

Die erstmalige Zuteilung kann auch durch die Arbeitgeber beantragt werden, wenn diese von ihren Arbeitnehmern hierzu bevollmächtigt werden. Für die Bevollmächtigung ist kein bestimmtes Formular erforderlich. Sie muss nur eindeutig sein.

Warnung vor Betrug per SMS, Telefon und Mail

Aktuell sind vermehrt Anrufe, SMS oder auch E-Mails mit betrügerischen Absichten im Umlauf. Die Masche: Es werden Zahlungsaufforderungen oder angebliche Steuererstattungen im Namen der Steuerverwaltung oder des Finanzamts mitgeteilt.

Teilweise handelt es sich um Bandansagen mit folgendem Inhalt: „Hier ist Ihr Finanzamt. Wir haben Ihre Akte mit dem Aktenzeichen „xxx“ weitergeleitet... Für weitere Informationen bitte Taste...drücken.“

Es handelt sich hier offensichtlich um den Versuch, sensible Daten zu erhalten. Andere Betrugsversuche versenden per SMS oder E-Mail Links. Diese sollten keinesfalls angeklickt werden, da sie Viren enthalten oder ebenfalls dazu dienen können, Daten auszuspähen.

Das Landesamt für Steuern weist darauf hin, dass die Finanzämter niemals Steuererstattungen oder Zahlungsaufforderungen per SMS, per E-Mail oder telefonisch mitteilen. Solche Mitteilungen werden nur per Briefpost oder über den gesicherten Zugang über das elektronische Steuerportal „Mein ELSTER“ versandt. Diese Mitteilungen enthalten jedoch selbst keine steuerlichen Informationen, sondern verweisen auf den Posteingang im ELSTER-Portal, welches eine vorherige Registrierung und persönliche Authentifizierung erfordert. Haben Bürgerinnen und Bürger bei Anfragen Zweifel, so sollte Kontakt mit dem Finanzamt aufgenommen werden.

Landkreis Südwestpfalz

Änderung bei Kontoverbindung der Kreisverwaltung beachten

Ab dem 01.01.2023 lautet für alle Zahlungen an die Kreiskasse der Kreisverwaltung Südwestpfalz die ausschließliche Bankverbindung IBAN DE14 5425 0010 0000 0000 83 bei der Sparkasse Südwestpfalz.

Die Kreisverwaltung bittet dies zu beachten und weist insbesondere im Falle eingerichteter Daueraufträge darauf hin, Zahlungen zugunsten ihres Girokontos bei der Postbank (DE19 5451 0067 0005 2806 73) entsprechend zu ändern. Nach dem 30.12.2022 können dorthin keine Zahlungen mehr gerichtet werden. Bereits im Sommer hat die Kreisverwaltung ihre Kontoangaben auf ausgehenden Schreiben entsprechend geändert, um den Zahlungsverkehr rechtzeitig nur noch auf die Bankverbindung bei der Sparkasse zu leiten. Bankleitzahl und BIC-Code als weitere Angaben bei Überweisungen lauten dort 542 500 10 beziehungsweise MALADE 51 SWP.

tion), © Verlag Ernst Kaufmann GmbH Lahr)

Adventskalender zum Hören und Staunen ab dem 01. Dezember auf der Webseite der Bürgerstiftung Geiselberg: www.buergerstiftung-geiselberg.de. Bei Rückfragen: info@buergerstiftung.de

Geiselberger Adventsfenster 2022 - Ein Dorf feiert Advent

Auch in diesem Jahr wollen wir die liebgewonnene Tradition in unserem Dorf fortsetzen. Zahlreiche Zusagen machen die Aktion wieder möglich. Dieses Jahr auch endlich wieder ohne Einschränkungen.

Die Idee: Geiselberger Bürgerinnen/Bürger schmücken ein Fenster adventlich. An jedem Tag steht ein anderes Fenster im Mittelpunkt, ähnlich wie ein Adventskalender. An (fast) allen Adventstagen wird abends um 18.30 Uhr ein Adventsfenster geöffnet.

Mit der Aktion wollen wir gemeinsam eine besinnliche, gemeinsame, Vorweihnachtszeit verbringen. Gedichte, Musik oder einfach nur ein gemütliches Gespräch sollen adventliche Ruhe in unsere turbulente Zeit bringen.

Bitte eigene Tassen mitbringen.

Ein Highlight für alle Kinder (groß oder klein) ist für den 6. Dezember geplant. Der Nikolaus an seinen Besuch in Geiselberg angekündigt.

4. Dezember	Friedhofstraße 6
6. Dezember	Schulhaus (Bürgerstiftung)
7. Dezember	Schulstraße 10 (Eingang Im Eck)
8. Dezember	Seebergstraße 9
9. Dezember	Schulstraße 8 (Eingang Im Eck)
10. Dezember	Im Börnersfeld 11
11. Dezember	Hirschalber Mühle
12. Dezember	Hauptstraße 45
15. Dezember	Im Flürchen 12
16. Dezember	Katholisches Pfarrheim
17. Dezember	Hauptstraße 40
18. Dezember	Im Börnersfeld 33
19. Dezember	Schulstraße 7
21. Dezember	Im Flürchen 20
22. Dezember	Lindenstraße 38/41
23. Dezember	Im Flürchen 44
24. Dezember	Protestantische Kirche
29. Dezember	Wanderung entlang der Fenster. Treffpunkt am Schulhaus um 17 Uhr

Über weitere Anmeldungen für die freien Termine freuen wir uns. Per Mail an info@buergerstiftung-geiselberg.de oder per Telefon unter 06307/91 2041. Die aktuelle Liste wird jede Woche neu veröffentlicht und ist auch auf der Homepage der Bürgerstiftung Geiselberg einzusehen: www.buergerstiftung-geiselberg.de



Heltersberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Mohrhardt

Mittwoch von 17.30 – 19.00 Uhr

06333/63548

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Weihnachtsbaum leuchtet wieder



Der 1. Advent, der Beginn der vorweihnachtlichen Zeit, ist nicht mehr fern. Gemeinsam mit dem Gemeinderat lade ich Sie am Sonntag, dem 27. November 2022 ein, im Lindenpark mit dabei zu sein, wenn die Lichter unseres Weihnachtsbaumes zum ersten Mal in diesem Jahr zum Leuchten gebracht werden. Wie auch in den vergangenen Jahren gibt es Glühwein und Kinderpunsch (bitte Tassen mitbringen). Die Landfrauen bieten selbstgebackene Waffeln an, der Gesangverein Gemütlichkeit Getränke und Bratwurst. Für weihnachtliche Musik sorgen die Musikanten der Hembachkapelle. Beginn ist um 18 Uhr. Ich freue mich zusammen mit dem Gemeinderat auf Ihr/Euer Kommen.

Ralf Mohrhardt - Ortsbürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung

zur 26. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Heltersberg

am **Montag, den 28. November 2022, 19:00 Uhr**, in der Festhalle Hauptstraße 11 in Heltersberg.

Öffentlicher Teil

1. Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates vom 10.11.2022



Geiselberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeisterin Vatter

Mittwoch 18.00 – 19.30 Uhr

06307/993043

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Bürgerstiftung Geiselberg – aktiv für unseren Ort

Geiselberger Adventspodcast 2022: Eine Krippenfigur – ein verschwundener Hund - Zwei unglaubliche Geschichten!

Für die Kleinen: Es ist der 1. Dezember und die Geschwister Paul und Sophie freuen sich, das endlich der Advent angefangen hat. Und dann bekommen sie vom Postboten auch noch ein Paket mit einer Krippenfigur die der Mama als Kind gehört hat. Komisch, woher kommt die nach all den Jahren? Und wer hat sie geschickt? (Geschichte: Damals in der Heiligen Nacht von Frederick von Renate Schupp (Autor), Milada Krautmann (Illustrator), © Verlag Ernst Kaufmann GmbH Lahr)

Für die Großen: Eigentlich wollten die Freunde Jo und Nadia nur ihren Hund suchen. Der Dalmatiner ist plötzlich aus dem Park verschwunden und alle Spuren deuten darauf hin, dass er von diesem komischen Professor entführt wurde, der in der alten, geheimnisvollen Villa wohnt. (Geschichte: Die geheimnisvolle Villa, von Kristin Lückel (Text und Konzept), Heidi Förster (Illustra-

2. Genehmigung Haushaltssatzung und Haushaltsplan 2022/2023
3. Spende „Deutsche Glasfaser Wholesale GmbH“
4. Bauangelegenheit:
Bauantrag zur Umnutzung einer bestehenden Lagerhalle zu Großlager für Verpackungskartonagen in der Heimbachstraße
Hier: Entscheidung über das gemeindliche Einvernehmen gem. § 36 BauGB
5. Ausbau der Velmannstraße (Teilbereich);
Vergabe von Lieferungen und Leistungen
6. Grußwort des Bürgermeisters Lothar Weber
7. Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

8. Grundstücksangelegenheiten
9. Mietwohnung der Gemeinde „Am Eberbühl 30“
10. Kerwe Heltersberg vom 24.09.2022-26.09.2022
11. Informationen zum Hort der Ortsgemeinde
12. Verschiedenes

Corona-Basis-Schutzmaßnahmen

Aktuell liegt in Rheinland-Pfalz keine Hotspot-Regelung vor. Damit entfallen ab dem 03.04.2022 die allermeisten bislang verpflichtenden Corona-Regeln im Land und damit auch im Landkreis Südwestpfalz. Grundsätzlich entfällt die Maskenpflicht nun auch in öffentlichen Innenräumen. Mit den entfallenen Verpflichtungen, gilt es nun weit mehr eigenverantwortlich zu handeln. Weiterhin Maske zu tragen ist dabei wichtig und der effektivste Eigen- und Fremdschutz, vor allem dort wo Menschen spontan in Kontakt kommen und in entsprechender Nähe und größerer Anzahl.

gez. Ralf Mohrhardt, Ortsbürgermeister

Wer eine unrichtige Unterschrift erteilt, kann sich strafbar machen. Wenn ein Eigentümer oder Miteigentümer für verschiedene andere Personen mehrere Vollmachten erteilt, ist die Vollmacht gültig, die zuerst ausgestellt wurde. Es sei denn, die zuerst ausgestellte Vollmacht wurde der Person gegenüber, der sie erteilt worden ist, auf dem gleichen Wege (schriftlich) widerrufen. Amtlich bestellte Vertreter (Vormund, Treuhänder, Pfleger, Vermögensverwalter, usw.) von Eigentümern oder Miteigentümern werden gebeten, ihr Vertreterverhältnis nachzuweisen.
Hermersberg, den 03.11.2022
gez. Uli Schnöder, Jagdvorsteher



Höheinöd

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Weber

Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr

06333/2415

0173/6364196

Verhütung von Frostschäden an Wasserzähler und Hauswasserleitungen

Jeder Winter mit starkem Frost verursacht empfindliche Schäden an Wasserhausanschlüssen und Wasserzählern. Vorsorglich werden hiermit alle Hauseigentümer, Hausverwalter, Grundstückseigentümer und auch Mieter darauf aufmerksam gemacht, rechtzeitig vor dem Winter die Wasserversorgungsanlage durch vorbeugende Maßnahmen gegen Einfrieren zu schützen.

Dazu wird empfohlen:

1. Überprüfung sämtlicher Absperrorgane im Keller und in den frostgefährdeten Räumen auf ihre Funktionsfähigkeit.
2. Zugänge zu den Hauptsperrearmaturen und zu den Wasserzähleranlagen (Hausanschlussraum) freihalten, Kellerschlüssel bereitlegen.
3. Alle Räume, in denen sich Wasserrohrleitungen, Wasserzähler usw. befinden, frostsicher herrichten (zerbrochene Scheiben erneuern, Türen abdichten).
4. In frostgefährdeten Räumen die Wasserversorgungsanlagen (Leitungen, Zähler, Absperrventile) mit Isolierstoff umhüllen, wie z.B. Glas- und Steinwolle, Styropor, Kork usw. Absperrventile und Zähler müssen zugänglich bleiben.
5. Das Einfrieren von Teilstrecken der Hausleitung dadurch verhüten, dass am Ende der frostgefährdeten Leitung eine Dauerentnahme eingerichtet wird (Frostlauf). Die Zapfstelle so weit geöffnet halten, dass das Wasser ständig in ausreichender Menge fließt. Diese Maßnahme ist jedoch ständig zu überwachen.
6. Bei starkem Frost, sofern notwendig, nachts Hausleitung absperren und entleeren. Das Gleiche gilt für Leitungsteile, aus denen nur wenig Wasser entnommen wird.
7. Wasserzählerschächte im Freien durch Einlegen von Isoliermaterial (evtl. in Säcke füllen) isolieren. Die Isolierung muss trocken bleiben, damit sie ihren Sinn erfüllt. Isolierstoff auf herausnehmbare Einlage (Holzplatte mit Griff) legen. Die Schachtabdeckung von Schnee freihalten und gegen Einfrieren schützen.
8. **Eingefrorene Leitungen nicht mit offenem Feuer oder Lötlampe auftauen** (Brandgefahr), sondern den Fachmann damit beauftragen. Dieser besitzt ungefährliche Spezialgeräte, wie z.B. Auftautransformatoren.
9. Schäden vor der Wasserzähleranlage und am Wasserzähler, einschließlich Ein- und Ausgangsventil, umgehend den Verbandsgemeindewerken melden. Reparaturen an diesen Anlagenteilen dürfen nur vom Zweckverband Wasserversorgung Sickingenröhe – Wallhalbtal ausgeführt werden. Zum Beseitigen von Schäden hinter dem Wasserzähler ist ein Vertragsinstallateur zu beauftragen.

Die Wasserwerke bitten ihre Abnehmer diese Regeln sowohl im eigenen als auch im allgemeinen Interesse zu beachten. Denn für alle eventuell auftretende Schäden an den Wasserzählern, Ventilen und der Zuleitung bis zur Hauptabsperreinrichtung oder Zähler, soweit sie durch Frost bedingt sind, haftet der Eigentümer (Anschlussnehmer).

66987 Thaleischweiler-Fröschen, 10. November 2022

Verbandsgemeindeverwaltung
Becker (Werkleiter)



Horbach

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Schäfer

Freitag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/64760



Hermersberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Sommer

Dienstag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/2790624

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Bekanntmachung

über die Einladung zur Jagdgenossenschaftsversammlung des gemeinschaftlichen Jagdbezirktes Hermersberg

Am **Donnerstag, 08. Dezember 2022 um 19.30 Uhr** findet im Gasthaus Juner, Hauptstraße 34, 66919 Hermersberg, eine Versammlung der Jagdgenossen des gemeinschaftlichen Jagdbezirktes Hermersberg statt, zu der hiermit Einladung ergeht.

Die Tagesordnung umfasst:

1. Eröffnung, Begrüßung, Feststellung der Anwesenheitsliste und Stimmliste, Genehmigung der Tagesordnung
2. Totengedenken
3. Kassenbericht und Haushaltsplan
 - a) Abrechnungsjahr 2019
 - b) Abrechnungsjahr 2020
 - c) Abrechnungsjahr 2021
4. Entlastung des Jagdvorstandes
5. Vereinbarung über die Übertragung der Verwaltung auf die Ortsgemeinde durch die Jagdgenossenschaft
6. Nachtrag zu den Jagdpachtverträgen
7. Verschiedenes, Wünsche und Anfragen

Der Jagdgenossenschaft gehören alle Eigentümer von Grundstücken in nicht befriedeten Bezirken des gemeinschaftlichen Jagdbezirktes Hermersberg nach Maßgabe des Grundflächenverzeichnisses an.

Das Grundflächenverzeichnis kann zur Feststellung der Stimmberechtigung vom 21.11.2022 bis 02.12.2022 während der Dienstzeit bei der Verbandsgemeindeverwaltung, Zimmer E 20, Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben eingesehen werden.

Jeder Jagdgenosse kann sich durch seinen Ehegatten, durch einen Verwandten gerader Linie, durch eine im ständigen Dienst des Vertretenen beschäftigte Person oder von einem derselben Jagdgenossenschaft angehörigen, volljährigen Jagdgenossen aufgrund schriftlicher Vollmacht vertreten lassen. Ein Jagdgenosse darf nicht mehr als drei Vollmachten in seiner Person vereinigen. Bei Grundstücken die im Miteigentum oder Gesamthand Eigentum mehrerer Personen stehen, kann das Stimmrecht nur von einem Miteigentümer einheitlich ausgeübt werden. Eine Vollmacht von den Miteigentümern wird nicht benötigt.

Weiterhin ist zu beachten, dass die Vollmacht nur von der Person unterschrieben sein darf, die Eigentümer oder Miteigentümer des Grundstückes ist. Die Unterzeichnung durch andere Personen (z.B. Ehegatten oder Familienangehörige) ist nicht statthaft.

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.



Schmalenberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Seibert

In den ungeraden Kalenderwochen dienstags im Rathaus, Hauptstraße 47, Dienstzimmer des Ortsbürgermeisters, von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr.

Rathaus: 06307/317
Ortsbürgermeister Seibert: 06307/1357

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.



Steinalben

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Reischmann

Jeweils am 2. Donnerstag des Monats 17.30 - 18.30 Uhr

Rathaus: 06333/64788
Ortsbürgermeister Reischmann: 06333/64359
In dringenden Fällen: Mobil Nr. 0172/8012417

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Bekanntmachung der Tagesordnung

zur 19. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Steinalben am **Dienstag, den 29. November 2022, 19:30 Uhr**, in der Moosalbhalle in Steinalben.

Öffentlicher Teil

1. Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates vom 07.09.2022
2. Nivellierungssätze und Hebesätze Haushaltsjahr 2023
3. Bauangelegenheit:
Bauvoranfrage zwecks baulicher Nutzbarkeit von Grundstücken „Im Mühlfeld“
hier: Entscheidung über das gemeindliche Einvernehmen gem. § 36 BauGB
4. Grußwort des Bürgermeisters Lothar Weber
5. Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

6. Solarpark Seetal - Weitere Vorgehensweise
7. Verschiedenes

Corona-Basis-Schutzmaßnahmen

Aktuell liegt in Rheinland-Pfalz keine Hotspot-Regelung vor. Damit entfallen ab dem 03.04.2022 die allermeisten bislang verpflichtenden Corona-Regeln im Land und damit auch im Landkreis Südwestpfalz. Grundsätzlich entfällt die Maskenpflicht nun auch in öffentlichen Innenräumen. Mit den entfallenen Verpflichtungen, gilt es nun weit mehr eigenverantwortlich zu handeln. Weiterhin Maske zu tragen ist dabei wichtig und der effektivste Eigen- und Fremdschutz, vor allem dort wo Menschen spontan in Kontakt kommen und in entsprechender Nähe und größerer Anzahl.

gez. Klaus Reischmann, Ortsbürgermeister



Waldfischbach-Burgalben

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Michael Oestreicher, Tel. 9-12 Uhr 06333/64096

Sprechstunde montags von 17.30-19 Uhr im alten Rathaus, Hauptstr. 52

Mail: michael.oestreicher@waldfischbach-burgalben.de

(Haupt- u. Finanz, Soziales, Familien, Senioren, KiTa, Spielplätze, Kinder, Jugend, Sport, Tourismus, Vereine)

1. Beigeordneter Herbert Beihl,

Sprechstunden nach Vereinbarung 0177/5744086

herbert.beihl@waldfischbach-burgalben.de

(Bauen + Planung)

Beigeordneter Alexander vom Hagen

06333-6035115

alexander.vom.hagen@waldfischbach-burgalben.de

Sprechzeiten nach telefonischer Anmeldung

(Bauhof, örtliche Gebäude/Immobilien, Grundstücke, Pachten, Friedhof, Wasserwerk)

Christbaumschmücken und Santa-Claus-Rock am 02.12.2022

Sehr verehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger, am **Freitag, den 2.12.2022** werden wir wieder unsere Kinder den Christbaum am Kreisel von 17 - 18 Uhr schmücken lassen und danach ab 18 Uhr veranstalten wir wieder unseren traditionellen Santa-Claus-Rock zwischen Kirche und Rathaus. Als musikalische Gäste konnten wir das Duo Father&Son verpflichten. Das Duo Mark Schlick und sein Vater werden Sie mit Ihren tollen Stimmen und Gitarrenklängen durch den Abend begleiten. Wir hoffen auf zahlreiches Erscheinen.

Ortsbürgermeister
Michael Oestreicher

Bekanntmachung der Tagesordnung

zur 31. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Waldfischbach-Burgalben

am **Dienstag, den 29. November 2022, 19:00 Uhr**, im Ratssaal (O 20) der Verbandsgemeindeverwaltung, Friedhofstraße 3 in Waldfischbach-Burgalben.

Öffentlicher Teil

1. Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates vom 06.10.2022
2. Grußwort des Bürgermeisters Lothar Weber
3. Informationen des Ortsbürgermeisters
4. Bekanntgabe einer Eilentscheidung
5. 1. Nachtragshaushaltssatzung mit Haushaltsplan und Wirtschaftsplan Wasserwerk 2022
6. Nivellierungssätze und Hebesätze Haushaltsjahr 2023
7. Jahresabschluss 2020 der Gemeindewerke Waldfischbach-Burgalben
8. Grundstücksangelegenheit; Vermessungsarbeiten Helle-Röder-Straße
9. Informationen zum derzeitigen Zustand der Straßenbeleuchtungsanlage
10. Bauleitplanung:
Schaffung der bauplanungsrechtlichen Voraussetzungen zur Errichtung eines Medizinischen Versorgungszentrums im Ortsteil Burgalben durch Änderung des Bebauungsplanes „Erweiterungsplan 1, Alte Bruchwiesen“ im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB
Hier: Änderungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB sowie Anerkennung der Entwurfsunterlagen
11. Bauleitplanung:
Aufhebung des Bebauungsplanes „Schäferei“ inkl. 1. Änderung
a) Behandlung der vorgebrachten Anregungen im Rahmen der Planoffenlage und Träger-/Behördenbeteiligung gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 BauGB
b) Satzungsbeschluss gem. § 10 Abs. 1 BauGB
12. Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

13. Pachtangelegenheit
14. Pachtangelegenheit; Verpachtung Teilflächen Flurst.Nrn. 1276,01277, 1278
15. Pachtangelegenheit
16. Verschiedenes

Corona-Basis-Schutzmaßnahmen

Aktuell liegt in Rheinland-Pfalz keine Hotspot-Regelung vor. Damit entfallen ab dem 03.04.2022 die allermeisten bislang verpflichtenden Corona-Regeln im Land und damit auch im Landkreis Südwestpfalz. Grundsätzlich entfällt die Maskenpflicht nun auch in öffentlichen Innenräumen. Mit den entfallenen Verpflichtungen, gilt es nun weit mehr eigenverantwortlich zu handeln. Weiterhin Maske zu tragen ist dabei wichtig und der effektivste Eigen- und Fremdschutz, vor allem dort wo Menschen spontan in Kontakt kommen und in entsprechender Nähe und größerer Anzahl.

gez. Michael Oestreicher

Ortsbürgermeister

Lokale Nachrichten Waldfischbach-Burgalben

Kirchliche Nachrichten



Prot. Pfarramt Waldfischbach

Pfarramt Friedhofstr. 12, Wfb-B.
Öffnungszeiten: Di. + Fr. 8.30 - 11.30 Uhr
Tel.: 06333 / 2568
pfarramt.waldfischbach-protestantisch.de



Sonntag, 27.11.2022, 1. Advent

9.30 Uhr Gottesdienst in Waldfischbach
11 Uhr Gottesdienst in Burgalben
11 Uhr Kinderkirche in Donsieders

Sonntag, 4.12.2022, 2. Advent

9.30 Uhr Gottesdienst in Burgalben
11 Uhr Gottesdienst mit Taufe in Waldfischbach

Sonntag, 11.12.2022, 3. Advent

9.30 Uhr Gottesdienst in Waldfischbach
11 Uhr Gottesdienst in Donsieders

Sonntag, 18.12.2022, 4. Advent

15 Uhr Waldweihnacht

Termine und Hinweise

Aufgrund der Energiesparverordnung darf die Kirche in Waldfischbach nur noch auf 8 Grad geheizt werden. Herr Pfarrer Gippner ist zunächst bis 27.11.2022 außer Dienst. Die Vertretung übernimmt Frau Pfarrerin Beiner, Rodalben, Telefon 06331-17285.

Ökumene in Waldfischbach-Burgalben und Heltersberg

Prot. Pfarramt, Tel. 06333 / 2568, Kath. Pfarramt, Tel. 06333 / 2412



Ökum. Andachten im Advent

27.11., 17:00 Uhr in Geiselberg auf dem Dorfplatz,
04.12., 17:00 Uhr in Schmalenberg an der Feuerwehr und
11.12., 17:00 Uhr in Heltersberg im Lindenpark

Atempause

Jeden Monat jeweils 1. Di. in Wfb u. jeden 3. Mi. in Her (Ausnahmen entnehmen Sie bitte dem Amtsblatt, Gottesdienstordnung).

Pfarrei Hl. Johannes XXIII

Das Pfarrbüro ist geöffnet: dienstags, donnerstags und freitags von 10 - 12.30 Uhr und donnerstags von 16 - 18 Uhr, Telefon: 06333/2412, Fax: 06333/2769035
pfarramt.waldfischbach-burgalben@bistum-speyer.de, www.kath-pfarrei-waldfischbach.de

Samstag (26.11.2022) 1. Adventssonntag

17:30 Uhr (Hor) Vorabendmesse

Sonntag (27.11.2022) 1. Adventssonntag

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier, anschl. bieten die Messdiener Plätzchen an.
10:30 Uhr (Her) Eucharistiefeier
10:30 Uhr (Wes) Familienwortgottesfeier
17:00 Uhr (Gei.) Ökum. Adventsandacht auf d. Dorfplatz

Montag (28.11.2022) der 1. Adventswoche

14:30 Uhr (Hel) Rosenkranzgebet

Dienstag (29.11.2022) der 1. Adventswoche

14:30 Uhr (Wes) Tischmesse

Mittwoch (30.11.2022) Hl. Andreas, Apostel

06:00 Uhr (Hel.) Ökum. Frühschicht im ev. Schwesternhaus, anschl. Frühstück

Freitag (02.12.2022) der 1. Adventswoche

18:00 Uhr (Her) Eucharistiefeier mit eucharistischer Anbetung u. Segen

Samstag (03.12.2022) 2. Adventssonntag

17:30 Uhr (Hars) Vorabendmesse i. Dorfgemeinschaftshaus
17:30 Uhr (Hor) Familienwortgottesfeier

Sonntag (04.12.2022) 2. Adventssonntag

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier
10:30 Uhr (Hel) Eucharistiefeier, anschl. bieten die Messdiener Glühwein u. Plätzchen an.

17:00 Uhr (Schm) Ökum. Adventsandacht an d. Feuerwehr

18:00 Uhr (Höh) Eucharistiefeier

Termine aus unserer Pfarrei

Mittwoch (30.11.2022)

17:45 Uhr (Hel.) Messdienergruppenstunde

Donnerstag (01.12.2022)

17:00 Uhr (Her) Messdienergruppenstunde

Sonntag (04.12.2022)

18:00 Uhr (Hel) Konzert d. Gesangvereins Gemütlichkeit

Ökumenische Krippenfeier im Holzland – Sei dabei!

Wir treffen uns zur Besprechung und Verteilung der Rollen am Mittwoch, dem 30.11. um 16 Uhr im Nebenraum der ev. Kirche. Schaut einfach rein! Proben sind vorgesehen am 7.12., 14.12. und 23.12. (Generalprobe) – jeweils 16 Uhr.



Geistliches Zentrum Maria Rosenberg

Rosenbergstraße 22, Waldfischbach-Burgalben
Tel.: 06333 / 923 - 200, Fax: 06333 / 923 - 280
bhs@maria-rosenberg.de, www.maria-rosenberg.de

Sonntag, 27.11.2022 1. ADVENTSSONNTAG

Beginn des neuen Kirchenjahres

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse mit Segnung der Adventskränze
mitgestaltet von der Rosenberger Schola unter der Leitung von
Hildegard Kehrer-Frank (Übertragung im Livestream)

Montag, 28.11.2022

10:00 Uhr Werktagsmesse

Dienstag, 29.11.2022

06:30 Uhr Roratemesse, Adventliche Eucharistiefeier im Kerzenschein,
anschließend Frühstück im Speisesaal

10:00 Uhr Werktagsmesse

Mittwoch, 30.11.2022 HL. ANDREAS

10:00 Uhr Festtagsmesse

Donnerstag, 01.12.2022 Monatlicher Gebetstag um geistliche Berufungen

10:00 Uhr Werktagsmesse

Freitag, 02.12.2022 Hl. Luzius

10:00 Uhr Werktagsmesse

11:00 Uhr bis So, 17:00 Uhr

„Du bist einfach da“, Anbetung rund um die Uhr in der Gnadenkapelle

Samstag, 03.12.2022 Hl. Franz Xaver

10:00 Uhr Wallfahrtsmesse mit Gedenken an Pfarrer Heinz Bachtler (+ 2010)
und Gebet für Sternenkinder und ihre Eltern

Sonntag, 04.12.2022 2. ADVENTSSONNTAG

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse mitgestaltet vom MGV Burgalben
unter der Leitung von Matthias Schwinzer (Übertragung im Livestream)

11:00 – 17:00 Uhr Rosenberger Adventsmarkt unter den Arkaden Impuls zu
jeder vollen Stunde in der Gnadenkapelle

18:30 Uhr Messfeier (Missale 1962)

Rosenkranzgebet im Gästehaus oder der Gnadenkapelle

täglich 09:30 Uhr

Eucharistische Anbetung in der Gnadenkapelle

So, Mo, Di, Do, Fr, Sa 11:00 Uhr – 17:00 Uhr

Mi 13:00 Uhr – 17:00 Uhr

Feier der Versöhnung (Beichte)

Mo – Sa 09:30 Uhr – 09:55 Uhr in der Gnadenkapelle, Sa 15:00 Uhr bis 16:00
Uhr im Stifterhaus. Weitere Termine für Beichte und Beichtgespräche nach
persönlicher Vereinbarung (06333/923-200).

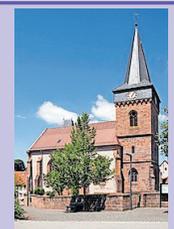
Öffnungszeiten des Wallfahrtsladens

Di - Fr 10:30 – 12:30 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr, Sa 13:00 – 16:00 Uhr, So 11:00 –
12:30 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr



Prot. Kirchengemeinde Hermersberg-Weselberg

- Prot. Pfarramt Wallhalben-
Pfarrerin Petra Armbrust-Stepponat
Friedhofstr. 2, 66919 Herschberg
Telefon: 06375 / 3889366,
pfarramt.wallhalben@evkirchepfalz.de



Sonntag, 27.11.2022 (1. Advent)

10:15 Uhr Gottesdienst in der prot. Kirche Hermersberg (Lektor L. Leiner)

09:00 Uhr Gottesdienst in der prot. Kirche Wallhalben (Lektor L. Leiner)

Kein Gottesdienst in der prot. Kirche Herschberg

Prot. Kirche Höheinöd Pfarramt Thaleischweiler

Hauptstraße 61, 66987 Thaleischweiler-Fröschen
Tel.: 06334 / 1248, pfarramt.thf@evkirchepfalz.de

Donnerstag, den 24. November 2022

17:00 Uhr Kindergottesdienst in Höheinöd

Sonntag, den 27. November 2022 (1. Advent)

17:00 Uhr Zentraler Kindergottesdienst mit Krippenwanderung in Höheinöd

Montag, den 28. November 2022

15:00 Uhr Ökumenischer Adventstee im Prot. Gemeindehaus, Talstraße 57 in Thaleischweiler

Ansprechpartner

Pfarrerin Wirth befindet sich derzeit in Mutterschutz / Elternzeit, daher ist das Pfarramt vorübergehend nicht besetzt. Folgende Ansprechpartner sind gerne für Sie da:

für Beerdigungen: Pfarrer Hartmut Eder, Tel.: 06334-9847220

in Höheinöd: Hannelore Müller, Tel.: 06333-77447

in Höheinöd: Carola Schneider, Tel.: 06334-983606

in Thaleischweiler-Fröschen: Margrit Müller, Tel.: 06334-1492 sowie alle Mitglieder der jeweiligen Presbyterien

Geschäftsführung: Dekan Ralph Krieger, Prot. Dekanat Pirmasens

Prot. Pfarramt Schmalenberg

mit Geiselberg, Heltersberg und Schmalenberg
Pfarramt Hauptstr. 50, Schmalenberg
Tel.: 06333 / 2568, Pfarrer Gippner, Wfb.
pfarramt.schmalenberg@evkirchepfalz.de
www.pfarramt-schmalenberg.de



Sonntag, 27. November 2022 (1. Advent)

17:00 Uhr Ökumenische Adventsandacht auf dem Dorfplatz Geiselberg

Mittwoch, 30. November 2022

06:00 Uhr Ökumenische Frühschicht-Adventsandacht im Schwesternhaus

Heltersberg

Sonntag, 4. Dezember 2022 (2. Advent)

10:30 Uhr Gottesdienst in Heltersberg

17:00 Uhr Adventsandacht am Feuerwehrhaus in Schmalenberg

Montag, 5. Dezember 2022

19:00 Uhr Ökumenisches Hausgebet im Nebenraum der prot. Kirche Heltersberg

Termine und Hinweise:

Von Ende November bis Weihnachten finden wieder jeweils Mittwochmorgens um 06:00 Uhr die „Frühschicht“-Adventsandachten im Schwesternhaus Heltersberg statt.

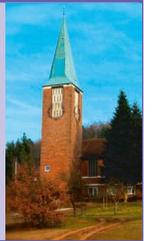
Die protestantischen Holzlandkirchengemeinden laden an den Adventssonntagen auch in diesem Jahr wieder zu ihren ökumenischen Open-Air-Adventsandachten ein. Am 1. Advent findet diese um 17:00 Uhr auf dem Dorfplatz in Geiselberg unter der Leitung von Dekain i.R. Zimmermann-Geisert und Oliver Osranek statt.

Am 14.12.2022 um 15:00 Uhr trifft sich der Ökumenische Seniorenclub im Heltersberger Schwesternhaus.

Prot. Pfarramt Schopp

mit Schopp, Krickenbach, Linden,
Queidersbach u. Horbach
Pfarramt, Waldstr. 12, Schopp
Öffnungszeiten: Mi. + Fr. 9 - 12 Uhr
Tel. / Fax: 06307 / 395

E-Mail: pfarramt.schopp@evkirchepfalz.de
Internet: www.kirchen-in-kl.de



Sonntag, 27. November 2022:

9.30 Uhr Linden

10.30 Uhr Schopp, Familiengottesdienst mit der Prot. Kindertagesstätte

In allen Gottesdiensten zählen wir die Gottesdienstbesucherinnen und Gottesdienstbesucher.

Bürozeiten im Pfarramt (Frau Müller): Mittwoch und Freitag von 9-12 Uhr.



ROSENBERGER ADVENTSMARKT

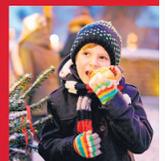
SONNTAG, 4. DEZEMBER 2022

10:00 Uhr Festliche Adventsmesse

11:00 bis 17:00 Uhr Adventsmarkt

Mit freundlicher Unterstützung
der Ortsgemeinde
Waldfischbach-Burgalben

Maria
Rosenberg



Santa Claus Rock
02.12. ab 18 Uhr ★

zwischen Rathaus und Kirche in Waldfischbach-Burgalben

ab 19 Uhr
Livemusik ★

Father & Son ★

An alle Kinder!
Wir schmücken
den Weihnachtsbaum
von 17-18 Uhr
am Kreisel ★

Für das leibliche Wohl
ist bestens gesorgt ★

Es freut sich der Veranstalter:
Ortsgemeinde
Waldfischbach Burgalben

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Verbandsgemeinde Waldfischbach- Burgalben

Schicken Sie uns Ihren Beitrag für die lokalen Nachrichten Waldfischbach-Burgalben bis montags, 11 Uhr, bitte ausschließlich an:

waldfischbach-burgalben@amtsblatt.net

Mehrgenerationenhaus

Fotoworkshop

26.11.2022 und 03.12.2022. **Die Anmeldung** erfolgt bis zu dem vorherigen Montag per Mail an mgh@ghgimasb.de oder telefonisch/ per WhatsApp unter: **06333/2766763 oder 0178/5076590**

Wann? 26.11.2022 von 10-16 Uhr

Für wen? Für alle ab 8 Jahren

Unkostenbeitrag: 10€

Kreativmontag

Jeden Montagnachmittag ab 16:00 Uhr

Anmeldung bis freitags per Mail an mgh@ghgimasb.de oder Telefon/WhatsApp unter: **06333/2766763 oder 0178/5076590**

Unkostenbeitrag: 1 €

Ort: Mehrgenerationenhaus, Bahnhofstr. 1 in Waldfischbach-Burgalben

Adventsfenster 01.12.

Ab 17:30 Uhr Jugendorchester der Moosalb Taler; Handwerkskunst; Getränke und Speisen sind auf Spenden-Basis. Der Erlös kommt Tim Wahl aus Pirmasens zugute.

Wann? 01.12.2022 ab 17 Uhr, **Wo?** Vor dem „Cafe am Bahnhof“

Silver Surfer-Treff

Donnerstags 10:00 bis 11.30 Uhr (entfällt am 10.11.22)

Pro Kurs max. 3 Teilnehmer

Anmeldung erforderlich per Mail an mgh@ghgimasb.de oder telefonisch/ per WhatsApp unter: 06333/ 2766763 oder 0178/ 5076590

Musikalisches Beisammensein mit Roland Kissling für Jung und Alt

Musikalische Nachmittage begleitet durch Gitarre und Ukulele.

Wann? Wieder ab 02.11.22 jeden zweiten Mittwoch im Monat (im Winter ggf. öfter)

Uhrzeit: ab 15:30

Wo? Bahnhofstraße 1, alte AOK

Um Voranmeldung zur besseren Planung wird gebeten, spontane Teilnehmer*innen sind aber jederzeit auch herzlich willkommen!

Räuchern in den heiligen 12 Nächten

In der Kräuter-Werkstatt können die Teilnehmenden ihre individuelle Räuchermischung zusammenstellen. Den Abschluss bildet ein kleines Räucher-Ritual.

Mitzubringen: Papier und Stift für persönliche Notizen

Termin: 10.12.2022 14 Uhr bis 17 Uhr

Kosten: 25 € inkl. Materialkosten **Ort:** Mehrgenerationenhaus Waldfischbach-Burgalben

Veranstalter: MGH Waldfischbach-Burgalben

Leitung: Heidrun Johner-Allmoslöchner, Heilpflanzenfachfrau, Gästeführerin

Für Rückfragen:

Heidrun Johner-Allmoslöchner

Naturwerkstatt Artemisia, Am Kurpfad 18, 66978 Leimen

Tel.: 06397-993288, E-Mail: info@naturwerkstatt-artemisia.de

Anmeldung erforderlich!

Vortrag von Psychologin Fr. Hornung zum Thema „inneres Kind“

Wann? 09.12.2022 ab 19:00 Uhr im Rahmen des Frauen- Raums

Kosten? Auf Spendenbasis

Anmeldung? Wünschenswert zur besseren Planung telefonisch unter **06333- 2766763** und **0178/5076590** als auch **per Mail an** mgh@ghgimasb.de

Offener Strick- und Häkeltreff

Bitte mitbringen: je nach Bedarf Häkel- oder Stricknadeln, Wolle, Häkelgarn (was jeder für sein eigenes Projekt benötigt). Der Treff ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht notwendig.

Nächste Termine: Freitags: 16.12., je 14:00 – 17:00 Uhr

Leitung: Cornelia Schweikert

Heltersberg

Gesangverein Gemütlichkeit

Adventskonzert 4.12.2022

Wir möchten Ihnen in der hektischen Vorweihnachtszeit mit Liedern zum Advent ein paar besinnliche Momente bereiten am 4.12.2022 um 18.00 Uhr in der Kath. Kirche Heltersberg. Anschliessend gibt es vor der Kirche Glühwein (bitte eigene Tassen mitbringen)! Die Kirche ist nicht geheizt.

Schon jetzt vormerken:

am **17.12.2022 Weihnachtskonzert** in der prot. Kirche Waldfischbach, gestaltet von jungen Musikern als Solisten, Next Generation sowie den Chören der Gemütlichkeit. Beginn des Konzertes: 19.00 Uhr

Förderverein der Kindertagesstätte

Holzlandknirpse Heltersberg e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung

Liebe Mitglieder, zu unserer Mitgliederversammlung laden wir Euch/Sie auf diesem Weg recht herzlich ein. Die Mitgliederversammlung am **28.11.2022 um 19:00 Uhr** in der Kindertagesstätte Heltersberg statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung; 2. Feststellen der Beschlussfähigkeit; 3. Bericht des Vorsitzenden; 4. Bericht des Kassenwartes; 5. Bericht der Kassenprüfer; 6. Antrag auf Entlastung der Vorstandschaft; 7. Neuwahlen; 8. Anträge *; 9. Verschiedenes
Wir hoffen auf rege Beteiligung und freuen uns auf Dein/Euer kommen.

*Anträge müssen eine Woche vor der Versammlung beim Vorstand schriftlich eingegangen sein

Hermersberg

Katholischer KirchenchorHermersberg

Adventskaffee

Am **Sonntag, dem 27.11.2022** treffen wir uns zu einem nachmittäglichen Adventskaffee. Eingeladen sind ganz herzlich alle Sänger/innen sowie alle ehemalige Sänger/innen zu einem gemütlichen Beisammensein. Beginn ist ab 14:30 Uhr. Selbstverständlich ist, wie in den Jahren vorher, auch der oder die Partner/in der Sängerinnen und Sänger herzlich eingeladen.

Landfrauenverein Hermersberg

Kochkurs „Flying Dinner“

Am **Donnerstag, dem 08.12.2022, 19.30 Uhr** findet in der Schulküche der Kochkurs „Flying Dinner“ statt. Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme. Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Obst- und Gartenbauverein Hermersberg

Der Obst- und Gartenbauverein Hermersberg lädt alle Mitglieder/innen am **27. Nov. 2022 um 10.00 Uhr** ins Gasthaus Juner zur monatlichen Versammlung ein.

SV Hermersberg

Spiele Senioren Nov./Dez. Saison 2022/23

MI, 16.11. SV Contwig II – SVH II

0:6 (0:4)

Torschützen : 0:1/0:2/0:4/0:5 Lukas Rennig, 0:3 Christopher Ziegler, 0:6 Cedric Gries

SA, 19.11. SG Zweibrücken/Hornbachtal Ü32 – SVH Ü32

Absetzung

SO, 20.11. FC Höheischweiler I – SVH II

0:6 (0:2)

Torschützen : 0:1 Marius Müller (FE), 0:2 Tim Juner, 0:3/0:4/0:5 Jonas Berg, 0:6 Niklas Lelle

Viertelfinale Verbandspokal

MI, 23.11. 20:00 Uhr SVH I – SV Gonsenheim

SO, 27.11. 14:30 Uhr SVH II – SSV Höheinöd

SO, 27.11. 14:30 Uhr TuS Rüssingen – SVH I

SA, 03.12. 18:00 Uhr SVH Ü32 – SC Stambach Ü32

SO, 04.12. 15:15 Uhr SVH I – TSG Bretzenheim I

Spiele Jugend Nov./Dez. Saison 2022/23

A-JUGEND

FR, 18.11. ASV Winnweiler – SG SVH/Trippstadt

1:2

Torschützen : 0:1 Marco Schwarz, 1:2 Finn Weik

FR, 25.11. 20:00 Uhr SG SVH/Trippstadt – SV Wiesentalerhof/Erlenbach II

FR, 09.12. 19:00 Uhr SG SVH/Trippstadt – TuS Heltersberg/Geiselberg

SA, 10.12. 20:00 Uhr SG SVH/Trippstadt – FJFV Donnersberg

B-JUGEND	
SA, 19.11. JSG SVH/Trippstadt – FK Pirmasens II	1:4
Torschützen : 1:1 Rico Zimmermann	
SA, 26.11. 16:00 Uhr JFV Fritz-Walter-Jugend – JSG SVH/Trippstadt	
MI, 30.11. 18:30 Uhr JSG Wiesbach/Contwig I – JSG SVH/Trippstadt	
C-JUGEND	
DO, 17.11. SG SVH/Trippstadt – TuS Pirmasens	4:1
DO, 24.11. 18:00 Uhr SG SVH/Trippstadt – JSG Grenzland/Bottenbach	
D-JUGEND	
SA, 19.11. SVH I – JSG Münchweiler/Rodalben	1:3
DI, 22.11. 18:00 Uhr SVH II – SG Grenzland II	
DI, 22.11. 18:00 Uhr JSG Erfweiler/Wasgau I – SVH I	
SA, 26.11. 15:00 Uhr SFC Kaiserslautern – SVH I	
E-JUGEND	
SA, 19.11. JSG Lemberg/Erlenbrunn I – SVH	10:1
SA, 26.11. 13:45 Uhr JSG Ludwigswinkel/Wasgau II – SVH	

Termine Vereinsgeschehen SV Hermersberg

Die JAHRESABSCHLUSSFEIER findet am SA, 17.12.2022, um 19:00 Uhr statt! Eine GENERALVERSAMMLUNG mit Neuwahlen soll im Januar 2023 stattfinden! Der genaue Termin wird an dieser Stelle noch rechtzeitig vorher bekanntgegeben.

Höheinöd

Landfrauen Höheinöd

Basteln

Immer donnerstags ab 14:30 Uhr im Vereinszimmer im Haus des Bürgers in Höheinöd. Über zahlreich erscheinende Bastelfreunde und -freundinnen freuen wir uns sehr.

Nachmittagscafé am 28.11.2022

Wann: **28.11.2022** von 14-16 Uhr, WO: im Gästeraum der Hans-Broschey-Halle. Ein Fahrdienst für diejenigen, die nicht mehr gut zu Fuß sind, ist eingerichtet. Nähere Informationen oder Anmeldung zum Fahrdienst bei Carmen Metzger (06333/2077 oder 0151/28280401).HhHa

Ausflug nach Koblenz zum Weihnachtsmarkt am 07.12.2022

Die Landfrauen Höheinöd laden ein zum gemeinsamen Ausflug nach Koblenz zum Weihnachtsmarkt. Am **07.12.2022** starten wir um 10 Uhr an der protestantischen Kirche in Höheinöd, Rückkehr ca. 22 Uhr. Es wird ein Teilnahmebeitrag erhoben. Freie Plätze zu erfragen bei Carmen Metzger (06333/2077 oder 0151/28280401). Verbindliche Anmeldung erst durch Bezahlung des Fahrpreises.

TV 1888 Höheinöd

Abteilung Tischtennis

Ergebnisse:

Herrn 1: TTC Höhrfröschen - TVH 1	6:9
Manuel Carbon (1), Thomas Höh (1), Julian Fischer (1), Alexander Stengel (1), Frank Bös (2), Christian Höh (2), M. Carbon/J. Fischer, T. Höh/F. Bös (1), A. Stengel/C. Höh.	
Herrn 2: SF Walshausen - TVH 2	9:1
Uwe Höh, Martin Stengel, Harald Jekel, Thomas Carbon, Tobias Braun (1), Paul Wadle, M. Stengel/H. Jekel, U. Höh/T. Carbon, T. Braun/P. Wadle.	
Herrn 3: TV Rieschweiler - TVH 3	9:2
Karl Otto Stengel, Franz Metzner, Patrick Bastian (1), Michael Schneider, Max Bischoff, Volker Hafner, K. Stengel/F. Metzner (1), P. Bastian/M. Bischoff, M. Schneider/V. Hafner.	
Herrn 4: TTC Höhrfröschen 2 - TVH 4	8:0
Klaus Emmer, Robin Vollmer, Paul Wadle, R. Vollmer/Paul Wadle.	
Jungen: TVH – VT Contwig	4:6
Robin Vollmer (2), Joshua Lehmann, Lea Bös (1), Emily Sposny, R. Vollmer/J. Lehmann, L. Bös/E. Sposny (1).	

Vorschau:

Herrn 1: Sa. 26.11.2022	19:00 Uhr	TVH 1 – TTC Gersbach
Herrn 2: Fr. 25.11.2022	20:00 Uhr	TVH 2 – TTC Riedelberg 3
Herrn 3: Sa. 10.12.2022	19:00 Uhr	TVH 3 – SV Weselberg 3
Herrn 4: Fr. 25.11.2022	20:00 Uhr	TVH 4 – BTTF Zweibrücken 2
Jungen: Sa. 26.11.2022	14:00 Uhr	TV Clausen - TVH

Ergebnis der Neuwahlen 2022

1. Vorstand: Karl Otto Stengel; 2. Vorstand: Joachim Bischoff; Schatzmeister: Christiane Stengel; Schriftführer: Susanne Höh; Pressewart: Martin Stengel; Kassenprüfer: Volker Hafner, Franz Metzner; Abteilungsleiter: Max Bischoff (Freizeitsport), Alexander Stengel (Tischtennis), Thomas Höh (Tischtennis-Jugend), Wolfgang Steffan (Trachtentanz), Stephanie Burkhard (Turnen); Fest-, Veranstaltungs- und Wirtschaftsausschuss: Susanne Höh, Stephanie Burk-

hard, Oliver Hirth, Timo Steffan, Tobias Braun, Manuel Carbon, Martin Stengel, Patrick Bastian; Bauausschuss: Wolfgang Steffan, Albert Schneider, Tobias Braun, Uwe Höh; Ehrenrat: Klaus Emmer, Volker Hafner, Uwe Höh, Thomas Carbon

Schmalenberg

PWV Schmalenberg

Weitwanderung am 27.11.2022

Mit Gerhard Bohl ca. 22 km von Waldfischbach-Burgalben über Hermersberg, Pferdbrunnchen, Hermersberger Wasserhaus, Ramerfels Höheinöd, Weihermühle, Höheinöd zurück nach Waldfischbach-Burgalben. Einkehr voraussichtlich an Weihermühle. Treffpunkt 09.30 Uhr am Bahnhof in Waldfischbach-Burgalben. Wandern auf eigene Gefahr. Weitere Veranstaltungen unter www.pwv-schmalenberg.de und auf facebook.

Der PWV Schmalenberg e.V. veranstaltet vom **19.06. bis 26.06.2023** einen Wanderausflug mit Begleitprogramm nach Südtirol. Auskünfte hierzu bei Ute Wilking, Telefon 0162/3202084.

TUS Schmalenberg

Ergebnis der Spiele vom Wochenende

SG Trippstadt/Schmalenberg - SV Mölschbach **1:3** (Rothhaar)

SG Knopp/Wiesbach - TSG Trippstadt **3:0**

Die nächsten beiden Spiele finden in Schmalenberg statt

Mittwoch, 23.11.2022 - 19.30 Uhr

SG Trippstadt/Schmalenberg - Fatihspor Kaiserslautern

Sonntag, 27.11.2022 - 14.30 Uhr

SG Trippstadt/Schmalenberg - VFR Kaiserslautern II

Steinalben

Chorgemeinschaft GV Steinalben-GV Liederkranz Waldfischbach

Adventsfeier am **Sonntag, 4.12.2022, 16.00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus „Moosalb“, Talstr. 20 Steinalben. Der Eintritt ist frei. Spenden sind jedoch herzlich willkommen.

Moosalbtaler Blasmusik

Proben:

MBJO – Jugendorchester	Montag	17.45-19.30 Uhr
Projektchor	Montag	19.30-21.00 Uhr
Trommelkurs Erwachsene	Dienstag	18.30-19.30 Uhr
Spätzünder	Mittwoch	19.00-21.00 Uhr
Musik. Früherziehung 18-60 Monate	Donnerstag	15.15-18.00 Uhr
Sinfonisches Orchester	Freitag	19.30-22.00 Uhr
Schülerorchester	Samstag	11.30-12.30 Uhr
Moosikids 6-8 Jahre	Samstag	09.30-10.15 Uhr
Musikbande	Samstag	09.30-10.15 Uhr

Fidele individuell im Vereinsheim Steinalben 27.11.22 Sonntag 10.00-12.00 Uhr

MoosIX individuell

Vorschau:

03.12.22 16.00-22.00 Uhr Adventsmarkt rund ums Musikzentrum
10.12.22 18.00-20.00 Uhr gemeinsames Konzert unseres Jugendorchesters mit dem Jugendorchester aus Lemberg in Lemberg
07.01.23 20.00-22.00 Uhr Neujahrskonzert Sinfonisches Orchester mit Projektchor im Bürgerhaus Waldfischbach-Burgalben
Bei unserem diesjährigen Adventsmarkt bekommen wir Unterstützung vom Gospelchor aus Schopp und vom TTC Steinalben. Von den Moosalbhaltern spielen alle Orchester, natürlich kommt auch der Nikolaus.

Liebevolles Selbstgemachtes zum Adventsmarkt:

Der Verkaufserlös kommt dem Verein zugute. Abgabe bitte bis spätestens Mittwoch, 30. November im Musikzentrum, Preisvorstellung und Name nicht vergessen. Bei Rückfragen stehen gerne zur Verfügung: Christine Juner Tel. 06333-64244 oder 0174/4442020 und Lea Mänges 06333-276353 oder 0160/92717142

TTC 1974 Steinalben

Bezirksoberliga

TTC Steinalben 1 - TTC Bruchweiler 1 5:9

Doppel: Marcel Eberhahn/Thomas Dorst 1:0, Bernd Heumach/Tobias Baumann 0:1, Anna Rothhaar/Enrico Gries 0:1; Einzel: Marcel Eberhahn 2:0, Thomas Dorst 1:1, Bernd Heumach 1:1, Tobias Baumann 0:2, Anna Rothhaar 0:2,

Enrico Gries 0:1

Bezirksliga

TTC Steinalben 2 - TTC Fischbach 1 7:9

Doppel: Selina Weber/Bernd Reischmann 1:1, Patrick Zumbach/Thomas Marhöfer 1:0, Patrick Heringer/Christian Börner 1:0; Einzel: Patrick Zumbach 1:1, Selina Weber 2:0, Patrick Heringer 0:2, Bernd Reischmann 0:2, Christian Börner 0:2, Thomas Marhöfer 1:1

1. Pfalzliga Damen

TTC Brücken - TTC Steinalben 2:8

Doppel: Anna Rothhaar/Katharina Kölsch 1:0, Selina Weber/Alexander Meyer 1:0; Einzel: Selina Weber 2:0, Anna Rothhaar 2:0, Katharina Kölsch 1:1, Alexandra Meyer 1:1

Bezirkssklasse Jugend

TTC Steinalben - TTC Bruchweiler 2:6

Doppel: Julian Münch/Katharina Steichele 0:1, Yannis Peifer/Justin Becker 0:1; Einzel: Yannis Peifer 0:2, Justin Becker 1:1, Julian Münch 1:0, Katharina Steichele 0:1

Vorschau auf den nächsten Spieltag

Freitag, 25. November 20 Uhr Herren TTC Steinalben 2 - SV Ruhbank 1
Samstag, 26. November 10 Uhr Jugend BTTF Zweibrücken - TTC Steinalben
19 Uhr Damen TV 03 Wörth - TTC Steinalben
Donnerstag, 1. Dezember 20 Uhr Herren TTC Petersberg 2 - TTC Steinalben 3

Waldfischbach-Burgalben

Förderkreis der Freiwilligen Feuerwehr

Einladung zur Mitgliederversammlung

am **Montag, 12.12.2022 um 19.00 Uhr** im Feuerwehrgerätehaus, Schwarzbachstraße 14, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Tagesordnung:

1. Begrüßung; 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit; 3. Bericht des 1. Vorsitzenden; 4. Bericht des Kassenwartes; 5. Bericht der Kassenprüfer; 6. Entlastung des Vorstandes; 7. Neuwahlen; 8. Verschiedenes

Gesangsverein Liederkrantz 1886

Generalversammlung Einladung zur Generalversammlung am **Mittwoch, den 30.11.2022, 19:00 Uhr** im Gasthaus Laudemann

Tagesordnung:

1. Begrüßung; 2. Totengedenken; 3. Bericht des Vorsitzenden; 4. Bericht des Chorleiters; 5. Bericht des Kassenwarts; 6. Bericht des Kassenprüfers; 7. Entlastung der Vorstandschaft; 8. Neuwahlen; 9. Verschiedenes, Wünsche und Anfragen

SG Waldfischbach

Abteilung Fußball

ERGEBNISSE

Bezirksliga

FC Queidersbach - SpVgg Waldfischbach-Burgalben I **1:3**

Tore: M.Weidler, F.Lapot, D.Grünagel

SpVgg Waldfischbach-Burgalben I - SV Alsenborn **2:5**

Tore: D.Zschiskale, L.Wilhelm

B-Klasse

SpVgg Waldfischbach-Burgalben II - Spfr. Bundenthal II **3:3**

Tore: C.Nikolaus, T.Zimmer, ET

TC Grün-Weiß Waldfischbach-Burgalben

Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen

Die Jahreshauptversammlung des TC Grün-Weiß Waldfischbach-Burgalben findet am **Samstag, 26. November, 15 Uhr**, im Gasthaus Laudemann in Waldfischbach-Burgalben statt.

Tagesordnung:

- Begrüßung - Berichte: Vorsitzender, Jugend- und Sportwart, Kassenwart - Bericht Kassenprüfer - Entlastung Vorstandschaft - Neuwahlen
Sollte bei der Versammlung keine neue Vorstandschaft gewählt werden, steht als letzter Punkt auf der Tagesordnung: - Auflösung des Vereins
Da absehbar ist, dass bei den Neuwahlen aus der aktuellen Vorstandschaft kein neuer Vorsitzender, stellvertretender Vorsitzender, Schriftführer und Kassenwart gefunden wird und deshalb die Auflösung des Vereins droht, ruft die Vorstandschaft Mitglieder und die Bevölkerung dazu auf, sich bei Interesse an einem Vorstandsamt bei Volker Laudemann per Telefon: 06333/3237 oder E-Mail volker.laudemann@gmail.com zu melden.

Service

Wasser Höheinöd

In Notfällen im Bereich der Wasserversorgung der Ortsgemeinde Höheinöd ist der zuständige Bereitschaftsdienst des Zweckverbandes Wasserversorgung Sickingerhöhe-Wallhalbtal erreichbar unter der Telefon-Nr.:

während der Öffnungszeiten: **06334/441208**

nach Dienstschluss: **06375/6149**

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg, Horbach, Schmalenberg und Steinalben 0631/3723-301

Waldfischbach-Burgalben

siehe Gemeindegewerke Waldfischbach-Burgalben

Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben

In Notfällen ist die WVE Kaiserslautern zuständig.

Die Notrufnummer lautet **0631/3723-301**

Abwasser und Kanal

für alle Gemeinden **0631/3723-301**

Strom für alle Gemeinden (außer Waldfischbach-Burgalben) 0800/7977777

Waldfischbach-Burgalben

siehe Nahwerk-Energie GmbH & Co. KG

Gas 0800/1003448

Gemeindegewerke, Am Bauhof 1, Wfb.-B.

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 9 - 12 Uhr

Mo 13.30 bis 16 Uhr Tel. 06333/2758100

Mi 13.30-17.30 Uhr

Bereitschaftsnummer Tel. 06333/2758-2322

NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 9 - 12 Uhr

Mo 13.30 bis 16 Uhr Tel. 06333/2758200

Mi 13.30-17.30 Uhr

Bereitschaftsnummer Tel. 06333/2758-2322

Recyclinghöfe

Recyclinghöfe des Landkreises sind Entsorgungseinrichtungen, bei denen sowohl wertbare Abfälle als auch bestimmte Problemabfälle aus Privathaushalten angenommen werden.

Heltersberg Tel. 06333/65935

Mo, Mi, Fr. 13-16.30 Uhr, Di, Do 9-12 Uhr + 13-16.30 Uhr, Sa 8.30-12 Uhr

Waldfischb.-Burgalben Tel. 06333/2937

Di, Do 13 - 16.30 Uhr, Sa 8.30 - 12 Uhr

Der Recyclinghof Waldfischbach-Burgalben befindet sich in der Nähe des Bahnhofs.

Donsieders Tel. 06333/5510

Mo - Fr 9 - 12 Uhr, 13 - 16 Uhr, Sa 8.30 - 12 Uhr

Der Recyclinghof Donsieders befindet sich bei der Bauschuttdeponie zwischen Donsieders und Clausen.

Kleiderkammer Deutsches Rotes Kreuz

Waldfischbach, Hirtenstraße 44

Wir sind jeden Mittwoch von 9 - 11 Uhr für Sie da.

Zusätzlich haben wir an folgenden Freitagen von 16 - 18 Uhr geöffnet:

25. November, 9. und 23. Dezember

Weitere Informationen:

Gabriele Teutsch, Tel: 06333 4131

Bürgertelefon und Bürgermail

Bürgertelefon: Jürgen Germann,
Mo. - Fr. 10 - 16 Uhr 0172-6771538

Bürgermail: buergertelefon@b-w-b.de